

LED CEILING LIGHT

(GB)

LED CEILING LIGHT

Assembly, operating and safety instructions

(DK)

LED LOFTSLAMPE

Monterings-, betjenings- og sikkerhedshenvisninger

(EE)

LED-LAELAMP

Paigaldamis-, kasutamise- ja ohutusjuhised

(FI)

LED-KATTOVALAISIN

Asennus-, käyttö- ja turvallisuusohjeet

(PL)

LAMPA SUFITOWA LED

Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa

(LV)

LED GRIESTU GAISMEKLIS

Montāžas, lietošanas un drošības norādes

(SE)

LED-TAKLAMPA

Monterings-, bruks- och säkerhetsanvisningar

(LT)

ĮUBŲ ŠVIESTUVAS SU ŠVIESOS DIODAIS

Nurodymai dėl montavimo, naudojimo ir saugumo

(DE)

(AT)

(BE)

(CH)

LED-DECKENLEUCHTE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 500326_2504

(FI)

(SE)

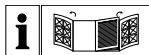
(DK)

(PL)

(LT)

(EE)

(LV)



(GB) Before reading, unfold the two pages with the illustrations and then familiarise yourself with all functions of the device.

(FI) Käännä ennen lukemista molemmat kuvasivut esiin ja tutustu sitten laitteen kaikkiin toimintoihin.

(SE) Innan du börjar läsa fäller du ut de båda sidorna med illustrationer och bekantar dig därefter med produktens alla funktioner.

(DK) Før du læser vejledningen, skal du folde de to sider med figurer ud og derefter gøre dig bekendt med alle apparatets funktioner.

(PL) Przed rozpoczęciem czytania rozłożyć obie strony z ilustracjami, a następnie zapoznać się ze wszystkimi funkcjami urządzenia.

(LT) Prieš skaitydami išlankstykite abu puslapius su iliustracijomis ir susipažinkite su visomis prietaiso funkcijomis.

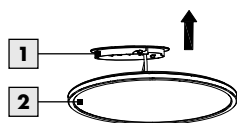
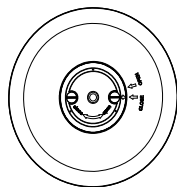
(EE) Keerake enne lugemist mõlemad joonistega lehed lahti ja tutvuge seejärel seadme kõikide funktsioonidega.

(LV) Pirms pamācības lasīšanas pilnībā atlokiet abas lapas ar attēliem un iepazīstieties ar visām ierīces funkcijām.

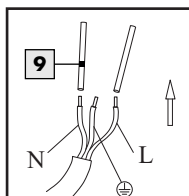
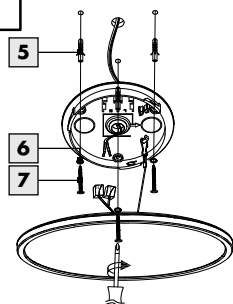
(DE) (AT) (BE) (CH) Klappen Sie vor dem Lesen die beiden Seiten mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB	Assembly, operating and safety instructions	Page	7
FI	Asennus-, käyttö- ja turvallisuusohjeet	Sivu	15
SE	Monterings-, bruks- och säkerhetsanvisningar	Sidan	23
DK	Monterings-, betjenings- og sikkerhedshenvisninger	Side	31
PL	Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa	Strona	39
LT	Nurodymai dėl montavimo, naudojimo ir saugumo	Puslapis	47
EE	Paigaldamis-, kasutamise- ja ohutusjuhised	Lk	55
LV	Montāžas, lietošanas un drošības norādes	Puslapis	63
DE/AT/BE/CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	71

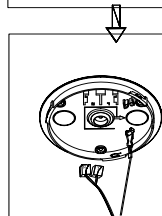
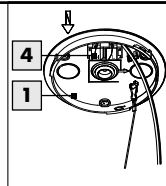
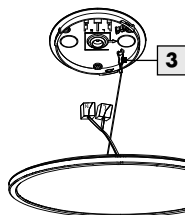
1 14176206L



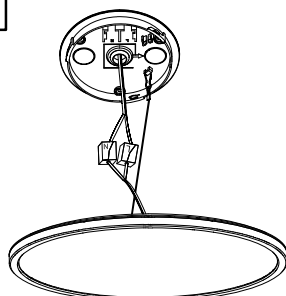
3



2

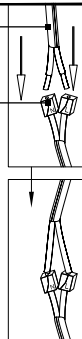


4

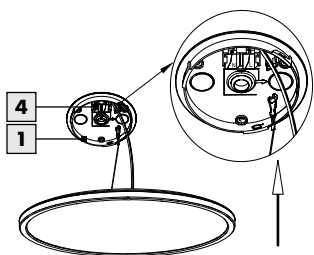


8

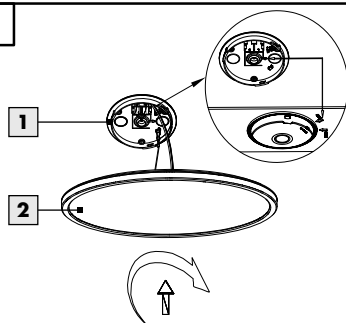
4



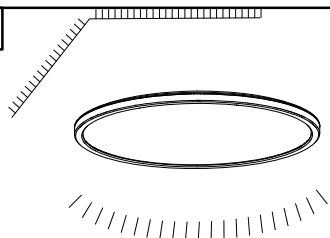
5



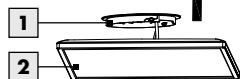
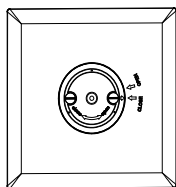
6



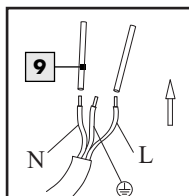
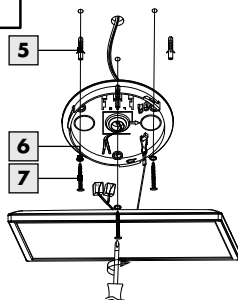
7



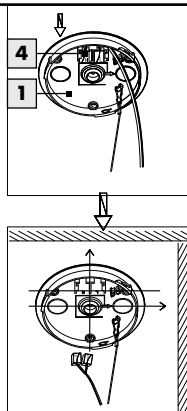
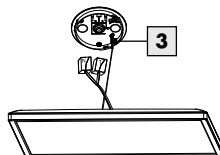
1 14176306L



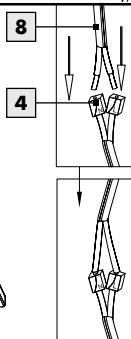
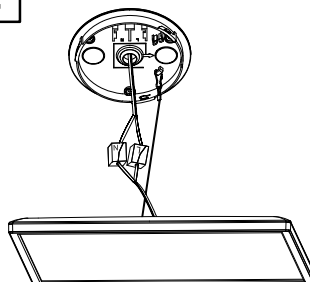
3



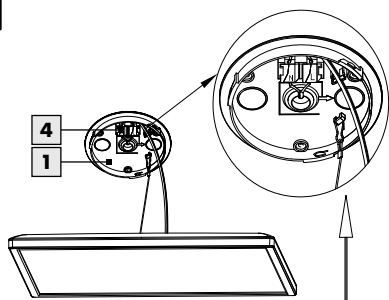
2



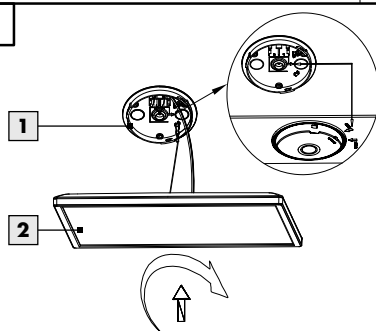
4



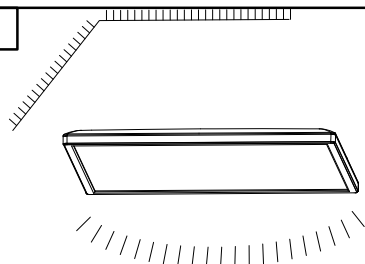
5



6

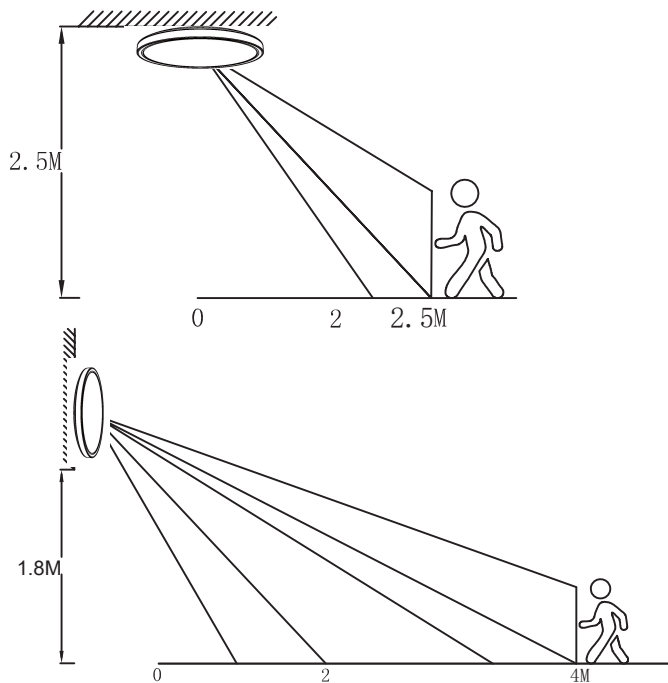


7

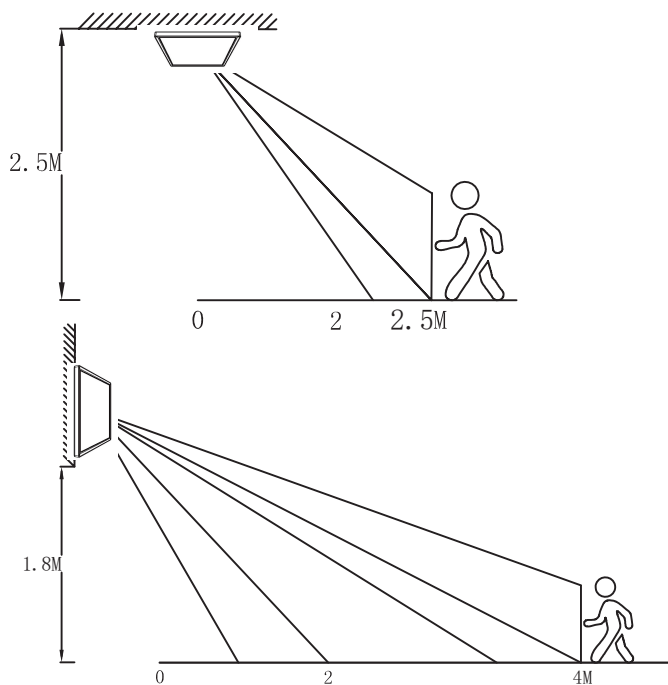


A

14176206L



14176306L



Explanation of the pictograms used..... Page 8

Introduction..... Page 9

 Intended use..... Page 9

 Scope of delivery..... Page 9

 Parts description..... Page 9

 Technical data..... Page 9

Safety..... Page 10

 Safety notes..... Page 10

Preparation..... Page 11

 Required tools and material..... Page 11

Prior to installation..... Page 11

Start-up..... Page 11

 Mounting the lamp..... Page 11

 Switching on/switching off the light fixture..... Page 12

Maintenance and cleaning..... Page 12

Disposal..... Page 12

Warranty and service..... Page 12

 Warranty..... Page 12

 Service address..... Page 12

 Declaration of conformity..... Page 13

 Manufacturer..... Page 13

Explanation of the pictograms used

Explanation of the pictograms used			
	Read the instructions!		Risk of electric shock! Danger of death!
W	Watt (active power)		This lamp is exclusively designed for use in dry indoor rooms.
Hz	Hertz (frequency)		Proper handling
V	Volt		Caution! Risk of burns due to hot surfaces!
	Protection class II		Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!
	Observe warning notices and safety instructions!		Risk of death and accidents for toddlers and children!
	Not suited for use with external dimmers or electronic switches.		The packaging is made of 100% recycled paper.
 A.C. a.c.	AC voltage (power and voltage type)		Polarity of the connection
 INPUT N 220-240VAC L	Assignment (alternating current)	tc	Reference temperature on housing
	Short-circuit-proof safety transformer	ta	highest design temperature/ambient temperature
 d.c. DC	DC voltage (power and voltage type)	SELV	Extra-low voltage
	The operating equipment is not interchangeable.		The illuminant in this light fixture cannot be replaced.
Ra CRI	Colour rendering index		Lumen
	Safety notes Instructions		Corrugated cardboard
	Polyethylene (low density)	A	Ampere
mA	Milliampere	λ	Lambda
 K	Colour temperature in Kelvin	tc°	Measuring point for the housing temperature

 	Polyethylene terephthalate	 	Paper
 	Cardboard	IP20	The luminaire has protection class "IP20" and is intended exclusively for indoor use in private households. No protection against the ingress of water.
	Movement sensor		Manufacturer
UKCA	The UKCA sign verifies the conformity with the UK directives for the product. (The UKCA sign is only valid in the UK.)		

LED Ceiling Light

• Introduction



Congratulations on your new product. You have selected a high quality product. Please be sure to carefully read the complete operating instructions. Fold out the page with the illustrations. These instructions are part of the product and contain important information on setup and handling. Always follow all safety instructions. Before using this product for the first time verify the correct voltage and that all parts are properly installed. Should you have any questions or you are unsure about operating the product, please contact the dealer or service centre. Please keep these instructions in a safe place and pass them on third parties as applicable.

• Intended use



This light is only suitable for indoor use in dry and closed rooms. The light can be mounted on all normally flammable surfaces. The product is exclusively intended for use in private households and not for commercial use. This product is intended for normal operation.

• Scope of delivery

Check immediately after unpacking that the parts are complete and that the product is in proper condition.

- 1 LED Ceiling Light, (Model 14176206L / 14176306L)
- 3 Screws
- 2 Protective tubes
- 3 Washers

3 Dowels

1 Assembly instructions and user manual

• Parts description

- 1 Base plate
- 2 LED light panel
- 3 Safety hook
- 4 Screwless clamp
- 5 Dowels
- 6 Washers
- 7 Screws
- 8 Mains connection cable (external)
- 9 Protective tubes

• Technical data

Lamp:

Model no.:	14176206L / 14176306L
Operating voltage:	230–240 V~, 50 Hz
Rated power:	18 W
Protection class:	II / 
IP rating:	IP20

LED:

Bulb:	LED module
Rated power:	17.5 W

This product uses illuminants with the energy efficiency rating „D“.

Motion detector:

Mounting height:	ca. 1.8 - 2.5 m
Angle of detection:	ca. 90°
Detection range:	ca. 4 m

Max. Transmission power: 0 dBm
Frequency: 5725-5875 MHz

• Safety



Safety notes

Damage due to failure to comply with these operating instructions will invalidate the guarantee! We assume no liability for consequential damage! We assume no liability for material damage or personal injury due to improper handling or failure to comply with the safety instructions!

-  **⚠ WARNING! RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENT HAZARD FOR TODDLERS AND SMALL CHILDREN!**

Never leave children unsupervised with the packaging materials. The packaging material poses a suffocation hazard. Children frequently underestimate the dangers. Please always keep the product out of the reach of children.

- This device may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or lacking experience and / or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the associated risks. Do not allow children to play with the device. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.



Avoid the risk of fatal injury from electric shock

- Ensure that a qualified electrician, or a person trained to carry out electrical installations, performs the electrical installation.
- Always check the light, power supply, and mains cable for damage before plugging it in. Never use the light if it shows any signs of damage.
- Prior to installation, remove the fuse or switch off the circuit breaker (0 setting) in the fuse box.
- Prior to installation verify the mains voltage on site corresponds with the operating voltage required for the light (see "Technical data").
- Ensure that the light does not come into contact with water or other liquids under any circumstances.

- Make sure that no cables are damaged during mounting.
- Never open any of the components of the electrical equipment or insert any objects into the same components. This will pose a risk of fatal injury from electric shock.



Prevent fire and injury hazards

- Make sure that the light fixture is turned off and cooled down before you touch it to prevent burns.
- Do not install the lamp on damp or conductive surfaces.
- Do not look directly into the light source (light bulb, LED etc.).
- Do not look at the LED with an optical instrument (e.g. magnifying glass).
- The control gear and the light source are not replaceable. When the control gear or light source has reached the end of its service life, the entire product must be replaced.
-  Not suitable for external dimmers or electronic switches.



Requirements for the radio frequency interface - European installation

Note: This device was tested and complies with the limit values for a Category 3 receiver in accordance with EN 300 440 v2.1.1 "Short Range Devices". These limit values were specified to ensure adequate protection from hazardous faults in private installations. This device reacts sensitively to other devices that generate radio frequency energy (5.8 GHz) and therefore impair the performance of the remote control. However, it cannot be ruled out that interference may occur with certain devices. If this device is influenced by the interference of other devices, you can remedy this by turning the respective device on and off. Remedy the fault as follows: switch off the interfering device and do not use a WiFi camera with strong transmission power in the vicinity of the device. Increase the distance to the interfering device. Ask your retailer or a radio/TV device specialist if you experience any problems. The full text of the EU Declaration of Conformity is available on the website:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Safe working

- Mount the light so that it is protected from moisture and dirt.
- Carefully prepare for assembly and allow yourself adequate time. Organise all parts and any necessary additional tools or materials before starting so they are easy to reach.
- Always be attentive! Always pay attention to what you are doing and use common sense. Never install the light if you are having difficulty concentrating or do not feel well.

● Preparation

● Required tools and material

The tools and materials specified are not included. This information and these values are non-binding and are only provided as a reference. The nature of the material is determined by the individual local conditions.

- Pencil/marking tool
- 2-pole voltage tester
- Screwdriver (Phillips and slotted)
- Drilling machine
- Drill (Ø 6 mm)
- Side cutter
- Ladder
- Hammer

● Prior to installation

Important: The electrical connection must be established by a qualified electrician or a person trained to perform electrical installations. This person must be familiar with the properties of the light and the connection regulations.

- Familiarise yourself with all the instructions and diagrams in this manual, as well as with the light itself, before you install it. Familiarise yourself with all the instructions and diagrams in this manual, as well as with the light itself, before you install it.
- Before installation ensure that the circuit, to which the light will be connected, is not energised. To do so, remove the fuse or switch off the circuit breaker in the fuse box (0 position).

- Use the 2-pole voltage tester to verify the de-energised status.
- When selecting the installation location, make sure that there are no moving parts (e.g. fans, freely moving decorations) in the detection range of the motion sensor.
- The maximum detection range of the motion sensor depends on the orientation of the light at the installation location (see Fig. A).
- The sensitivity of the detection depends on the direction and the movement to be detected. Moving sideways past the sensor results in low switching sensitivity. Running straight towards the sensor results in a high switching sensitivity.
- The sensitivity of the detection depends on the ambient temperature. Low ambient temperatures result in high sensitivity. High temperatures result in low sensitivity.

● Start-up

● Mounting the lamp

Note: Remove all packaging material from the product.

- Detach the base plate [1] from the LED light panel [2] by turning it anti-clockwise.
- Mark the drill holes using the slotted holes provided in the base plate [1] for the screws [7].
- **Only for 14176306L:**
Hold the base plate [1] against the ceiling and mark the drill holes using the holes provided in the base plate [1] for the screws. For correct alignment of the light, ensure correct positioning. Also pay attention to the arrow mark on the inside of the base plate [1], which should run parallel to the wall.
- Drill the holes (Ø 6 mm, depth approx. 40 mm). Make sure that you do not damage the power cable.
- Insert the dowels [5] into the drill holes. Use a hammer if necessary.
- Fasten the base plate [1] using the washers [6] and screws [7] supplied.
- Guide the individual L and N wires of the mains connection cable (external) [8] through the protective conduits [9].

- Now connect the connection cable of the light to the mains connection cable (external) [8] using the screwless terminal [4].
- **Note:** Ensure that you connect the individual conductors of the mains connection cable (external) [8] correctly: live conductor, black or brown = symbol L, neutral conductor, blue = symbol N, protective conductor, green-yellow = .
- **Note:** This luminaire has protection class II / , the protective conductor is not connected.
- Insert the screwless clamps [4] into the retaining clips on the base plate [1].
- Place the LED light panel [2] on the base plate [1] and secure it by turning it clockwise.
- Reinsert the fuse or switch the circuit breaker on the fuse box back on (I position).

Your lamp is now ready to use.

● Switching on/switching off the light fixture

- Use the wall switch to switch the light fixture on or off.
After switching on, the motion detector needs approx. 20 seconds to warm up in order to work correctly.
The light is switched on when movement is detected.
The switch-on time is extended during this time with each additional motion detection.

● Maintenance and cleaning

WARNING! RISK OF ELECTRIC SHOCK!

Disconnect the light from the mains circuit before cleaning. To do so, remove the fuse or switch off the circuit breaker in the fuse box (0 position).

CAUTION! DANGER OF BURNS DUE TO HOT SURFACES!

Allow the light to cool completely.

- Do not use solvents, benzene or similar substances. They could damage the light.
- Only use a dry, lint-free cloth for cleaning.
- Replace the fuse or switch on the circuit breaker (I setting) inside the fuse box.

● Disposal



The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics / 20–22: paper and fibreboard / 80–98: composite materials.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

● Warranty and service

● Warranty

You receive a 36 month warranty on this product, valid from the date of purchase. The appliance has been carefully produced under strict quality control. Within the warranty period we shall rectify without charge all material and manufacturing defects. In the event that a defect arises during the warranty period, please send the device to the listed service centre address, quoting the following model number: 14176206L / 14176306L.

Wear parts (such as bulbs) and damage caused by improper handling, non-observance of the operating instructions or unauthorised interference are excluded from the warranty. The performance of services under the warranty does not extend or renew the warranty period.

● Service address

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Please have your receipt and the article number (e.g. IAN 500326_2504) ready as your proof of purchase when enquiring about your product.

• Declaration of conformity CE

This product meets the requirements of the valid European and national directives (Directive 2014/53/EU, Ecodesign Directive 2009/125/EC, RoHS Directive 2011/65/EU). The conformity has been verified. The corresponding declarations and documents are deposited with the manufacturer.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG hereby declares that the radio system type 14176206L / 14176306L meets Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU Declaration of Conformity is available on the website:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

• Manufacturer

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

Merkkien selitykset	Sivu	16
Johdanto	Sivu	17
Tarkoituksenmukainen käyttö.....	Sivu	17
Toimituksen sisältö.....	Sivu	17
Osien kuvaus.....	Sivu	17
Tekniset tiedot.....	Sivu	17
Turvallisuus	Sivu	18
Turvallisuusohjeet.....	Sivu	18
Valmistelut	Sivu	19
Tarvittavat työvälineet ja tarvikkeet.....	Sivu	19
Ennen asennusta	Sivu	19
Käyttöönotto	Sivu	19
Valaisimen asennus.....	Sivu	19
Valaisimen päälle-/poiskytkeminen.....	Sivu	20
Huolto ja puhdistus	Sivu	20
Hävittäminen	Sivu	20
Takuu ja huolto	Sivu	20
Takuu.....	Sivu	20
Huoltopalvelun osoite.....	Sivu	21
Vaatimustenmukaisuusvakuutus.....	Sivu	21
Valmistaja.....	Sivu	21

Merkkien selitykset			
	Tutustu huolella ohjeisiin!		Varoitus sähköiskun vaarasta! Hengen- vaara!
W	Watti (pätöteho)		Valaisin soveltuu käytettäväksi ainoastaan kuivissa ja suljetuissa sisätiloissa.
Hz	Hertsi (verkkotaajuus)		Näin menettelet oikein
V	Voltti		Varo! Palovamman vaara kuumien pintojen vuoksi!
	Suojausluokka II		Hävitä pakkaus ja laite ympäristöystävälli- sesti!
	Noudata varoituksia ja turvallisuusohjeita!		Lapsia uhkaava hengen- ja tapaturman- vaara!
	Ei sovellu käytettäväksi ulkoisen himmen- timen tai elektronisen kytkimen kanssa.		Pakkaus on 100-prosenttisesti kierrätettyä paperia.
 A.C. a.c.	Vaihtojännite (virta- ja jännitelaji)		Liitännän poolisuus.
	KytKentä (vaihtojännite)	tc	Kotelon viitelämpötila
	Oikosulkusuojattu suojaerotusmuuntaja	ta	Suurin sallittu ympäristön lämpötila
 d.c. DC	Tasojännite (virta- ja jännitelaji)	SELV	Pienoisjännite
	Muuntajaa ei voi vaihtaa.		Asiakas ei voi vaihtaa tämän tuotteen lamppua.
Ra CRI	Värintoistoindeksi	 lm	Luumen
	Turvallisuusohjeet Toimintaohjeet		Aaltopahvi
	Polyeteeni (alhainen tiheys)	A	Ampeeri
mA	Milliampeeri	λ	Lambda
	Valon lämpötila kelvineinä	tc°	Pintalämpötilan mittauspiste

 	Polyeteeniterefalaatti	 	Paperi
 	Pahvi	IP20	Valaisimen suojausluokka on IP20, ja se on tarkoitettu yksinomaan sisäkäyttöön kotitalouksissa. Ei suojaa veden tunkeutumisesta vastaan.
	Liiketunnistin		Valmistaja
UKCA	UKCA-merkki vahvistaa, että tuote on Isossa-Britanniassa sovellettavien direktiivien mukainen. (UKCA-merkki on voimassa vain Isossa-Britanniassa)		

LED-kattovalaisin

• Johdanto



Onnittelemme sinua laitteen hankinnasta.

Olet valinnut korkealaatuisen tuotteen. Lue tämä käyttöohje huolellisesti läpi. Avaa sivu, jossa on kuvia tuotteesta. Käyttöohje on osa

tuotetta, ja se sisältää tärkeää käyttöönottoon ja käsitteelyyn liittyvää tietoa. Noudata aina kaikkia turvallisuusohjeita. Tarkista ennen käyttöönottoa, että käytössä oleva jännite on sopiva ja että kaikki osat on oikein asennettu. Jos sinulla on kysymyksiä tai olet epävarma laitteen käytön suhteen, ota yhteyttä jälleenmyyjään tai huoltopalveluun. Säilytä tämä ohje huolellisesti ja anna se tarvittaessa myös tuotteen muille käyttäjille.

• Tarkoituksenmukainen käyttö



Tämä valaisin on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan sisätiloissa, kuivassa ja suljetussa ympäristössä. Valaisin voidaan kiinnittää kaikkiin paloturvallisuuden kannalta normaalisti syytyviin pintoihin. Laite on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan kotitalouskäyttöön, ei kaupalliseen käyttöön. Tämä tuote on tarkoitettu tavanomaiseen käyttöön.

• Toimituksen sisältö

Tarkista välittömästi aina pakkauksen avaamisen jälkeen toimituksen täydellisyys sekä laitteen moitteeton kunto.

1 LED-kattovalaisin, (Malli 14176206L / 14176306L)

3 Ruuvit

2 Johtosuojukset

3 Aluslevyt

3 Tulppa

1 Asennus- ja käyttöohje

• Osien kuvaus

- 1 Pohjalevy
- 2 LED-valopaneeli
- 3 Varmistuskoukku
- 4 Ruuviton liitin
- 5 Tulppa
- 6 Aluslevyt
- 7 Ruuvit
- 8 Verkkojohto (ulkoinen)
- 9 Johtosuojukset

• Tekniset tiedot

Valaisin:

Malli nro.:	14176206L / 14176306L
Käyttäjännite:	230–240 V~, 50 Hz
Nimellisteho:	18 W
Suojausluokka:	II / 
Kotelointiluokka:	IP20

LED:

Lamppu:	LED-moduuli
Nimellisteho:	17,5 W

Tämä tuote sisältää energiatehokkuusluokan "D" valonlähteitä.

Liiketunnistin:

Asennuskorkeus:	ca. 1,8 - 2,5 m
Havainnointikulma:	ca. 90°
Havainnointialue:	ca. 4 m
Maksimilähetysteho:	0 dBm
Taajuus:	5725-5875 MHz

• Turvallisuus



Turvallisuusohjeet

Takuu ei korvaa vahinkoja, jotka aiheutuvat käyttöohjeen noudattamatta jättämisestä! Valmistaja ei ota vastuuta välillisistä vahingoista! Valmistaja ei vastaa aineellisista vahingoista tai henkilövahingoista, jotka aiheutuvat asiattomasta käytöstä tai turvallisuusohjeiden noudattamatta jättämisestä!

VAROITUS! LAPSIA UHKAAVA HENGEN- JA TAPATURMANVAARA!

Älä koskaan jätä lapsia pakkausmateriaalien läheisyyteen ilman valvontaa. Pakkausmateriaaliin liittyvä tukehtumisvaara. Lapset aliarvioivat usein uhkaavat vaarat. Pidä tuote aina lasten ulottumattomissa.

- Laitetta voivat käyttää 8 vuotta täyttäneet lapset sekä henkilöt, jotka ovat fyysisiltä tai psyykkisiltä kyvyiltään tai aisteiltaan rajoittuneita tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, jos he käyttävät laitetta valvonnan alaisina tai heitä on opastettu laitteen turvallisessa käytössä ja he ovat tietoisia laitteeseen liittyvistä vaaroista. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.



Vältä sähköiskun aiheuttamaa hengenvaaraa

- Anna sähköasennus pätevän sähköasentajan tai sähköasennusta varten koulutetun henkilön suorittavaksi.
- Tarkista valaisin ja johto mahdollisten vaurioiden varalta aina ennen sähköverkkoon liittämistä. Älä koskaan käytä valaisinta, jos olet havainnut siinä jotain vikaa.
- Poista ennen asennusta sulake tai kytkä sulakekoteloista johdonsuojakytkin pois päältä (0-asento).

- Varmista ennen asennusta, että käytettävissä oleva verkkojännite vastaa valaisimen vaatimaa käyttöjännitettä (tarkista luvusta Tekniset tiedot).
- Vältä ehdottomasti valaisimen joutumista kosketuksiin veden tai muiden nesteiden kanssa.
- Varmista, että mitkään johdot eivät vaurioitu asennuksen yhteydessä.
- Älä koskaan avaa sähkölaitteita tai laita mitään esineitä laitteiden sisälle. Tällaiset toimet johtavat hengenvaaralliseen sähköiskuun.



Vältä tulipalon ja loukkaantumisen vaaraa

- Varmista palovammojen välttämiseksi, että valaisin on kytketty pois päältä ja jäähtynyt, ennen kuin kosketat siihen.
- Älä asenna valaisinta kostealle tai sähköä johtavalle pinnalle!
- Älä katso suoraan valonlähteeseen (lamppuun, LED-valoon tms.).
- Älä katso LED-valoon optisella laitteella (esim. suurennuslasilla).
- Ohjauslaitetta ja valonlähdettä ei voi vaihtaa. Kun ohjauslaite tai valonlähde on tullut käyttöikänsä päähän, koko tuote on vaihdettava.
-  Ei sovellu käytettäväksi ulkoisen himmentimen tai elektronisen kytkimen kanssa.



Radiotaajuusliitäntöjä koskevat vaatimukset – Euroopassa suoritettava asennus

Huomautus: Tämä laite on testattu ja sen on todettu täyttävän standardin EN 300 440 v2.1.1 (vastaanotinluokka 3) mukaiset raja-arvovaatimukset. Näiden raja-arvojen tarkoituksena on taata kohtuullinen suoja haitallisilta häiriöiltä asuinrakennuksissa. Tämä laite on herkkä muille laitteille, jotka tuottavat tarkoituksellisesti 5,8 GHz:n radiotaajuusenergiaa ja siten heikentävät kaukosäätimen suorituskkyä. Ei kuitenkaan voida taata, että häiriöitä ei ilmene tietyissä laitteissa. Jos muiden laitteiden aiheuttamat häiriöt vaikuttavat tähän laitteeseen, tämä voidaan estää kytkemällä kyseinen laite päälle ja pois päältä. Käyttäjää kehoitetaan poistamaan häiriö jollakin seuraavista tavoista: Kytkä häiritsevä laite pois päältä äläkä käytä laitteen läheisyydessä WiFi-kameraa, jonka lähetysteho on suuri. Lisää etäisyyttä häiritsevään laitteeseen. Jos ongelmia ilmenee, kysy neuvoa jälleenmyyjältä tai radio-/televi-

siolaitteiden asiantuntijalta. EU:n vaatimustenmukaisuus-
vakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavasta inter-
netosoitteesta:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaering>



Näin menettelet oikein

- Asenna valaisin siten, että se on suojassa kosteu-
delta ja epäpuhtauksilta.
- Suunnittele asennus huolellisesti etukäteen ja varaa
riittävästi aikaa. Sijoita kaikki yksittäiset osat ja
tarvittavat työvälineet tai tarvikkeet esille käden ulot-
tuville.
- Ole aina tarkkaavainen! Keskity siihen, mitä teet, ja
toimi järkevästi. Älä missään tapauksessa asenna
valaisinta, jos et pysty keskittymään tai tunnet itsesi
huonovointiseksi.

● Valmistelut

● Tarvittavat työvälineet ja tarvikkeet

Mainitut työvälineet ja tarvikkeet eivät sisälly toimituk-
seen. Kysymys on suuntaa-antavista, ei-sitovista
tiedoista ja arvoista. Materiaalin laatu määräytyy
paikan yksilöllisten ominaisuuksien mukaan

- Lyijykynä/merkkaustryökalu
- 2-napainen jännitemittari
- Ruuvimeisseli (risti- ja uraruuvimeisseli)
- Porakone
- Poranterä (Ø 6 mm)
- Sivuleikkuri
- Tikkaat
- Vasara

● Ennen asennusta

Tärkeää: Sähköliitännät saa tehdä vain koulutuksen
saanut sähköasentaja tai sähköasennuksiin perehtynyt
henkilö. Hänen tulee tietää valaisimen ominaisuuksista
ja liitäntämääräyksistä.

- Tutustu ennen asennusta kaikkiin tässä ohjeessa
oleviin määräyksiin ja kuviin sekä perehdy itse valai-
simeen.

- Varmista ennen asennusta, ettei valaisimeen liitettä-
vässä johdossa ole jännitettä. Poista tätä varten
sulake tai kytkä sulakekotelosta johdonsuojakytin
pois päältä (0-asento).
- Tarkista jännitteettömyys 2-napaisella jännitemitta-
rilla.
- Varmista asennuspaikan valinnassa, ettei liiketunnis-
timen havainnointialueella ole liikkuvia osia (esim.
tuulettimia tai vapaasti liikkuvia koristeita).
- Liiketunnistimen enimmäishavainnointialue riippuu
valaisimen suuntauksesta asennuskohteesta (ks.
kuva A).
- Havainnointiherkkyys riippuu suuntauksesta ja
tunnistettavasta liikkeestä. Jos liike suuntautuu sivut-
taissuunnassa anturin ohi, kytkentäherkkyys on pieni.
Jos liike suuntautuu suoraan kohti anturia, kytkentä-
herkkyys on suuri.
- Tunnistusherakkyys riippuu ympäristön lämpötilasta.
Kun ympäristön lämpötila on alhainen, herkkyys on
suuri. Kun ympäristön lämpötila on korkea, herkkyys
on pieni.

● Käyttöönotto

● Valaisimen asennus

Huomautus: Poista kaikki pakkausmateriaali tuot-
teesta.

- Irrota pohjalevy  LED-valopaneelista  kääntämällä pohjalevyä vastapäivään.
- Merkitse porattavien reikien kohdat pohjale-
vyssä  olevien, ruuveille  tarkoitettujen pitkit-
täisten reikien avulla.
- **Vain tuotteet 14176306L:**
Pidä pohjalevyä  kattoa vasten ja merkitse
porausreitit pohjalevyn , jonka tulee kulkea
seinän suuntaisesti.
- Poraa reiät (Ø 6 mm, noin 40 mm syvyiset).
Varmista, ettei vahingoita syöttökaapelia.
- Aseta tapit  porausreikiin. Käytä tarvittaessa
vasaraa apuna.

- Kiinnitä pohjalevy **[1]** mukana toimitettujen aluslevyjen **[6]** ja ruuvien **[7]** avulla.
- Johda verkkoliitäntäkaapelin (ulkoinen) L- ja N-johdot (ulkoinen) **[8]** yksittäiset johdot suojaputkien läpi **[9]**.
- Liitä nyt valaisimen johto ruuvittomalla liittimellä **[4]** ulkoiseen verkkojohdoton **[8]**.
- **Huomautus:** Varmista, että kytket ulkoisen verkkojohdon **[8]** yksittäiset johtimet oikein (virtajohdin, musta tai ruskea = symboli L; neutraali johdin, sininen = symboli N; suojajohdin, vihreä/keltainen = ) .
- **Huomautus:** Tämän valaisimen suojausluokka on II / , suojajohdinta ei ole kytketty.
- Aseta ruuvittomat liittimet **[4]** pohjalevyn **[1]** kiinnitysklipseihin.
- Aseta LED-valopaneeli **[2]** pohjalevyn **[1]** päälle ja kiinnitä paneeli kääntämällä sitä myötäpäivään.
- Aseta sulake takaisin paikalleen tai kytkä sulakerasian katkaisija takaisin päälle (I-asento).

Valaisin on nyt käyttövalmis.

• Valaisimen päälle-/poiskytkeminen

- Kytke valaisin päälle ja pois päältä seinäkytkimestä. Päällekytkennän jälkeen liiketunnistimen on lämmentävä noin 20 sekunnin ajan toimiakseen oikein. Valaisin kytkeytyy päälle, kun liiketunnistin havaitsee liikettä. Päällekytkentäaika pitenee tämän ajan kuluessa jokaisesta uudesta liiketunnistuksesta.

• Huolto ja puhdistus

VAROITUS! SÄHKÖISKUN VAARA!

Irrota valaisin sähköverkosta puhdistusta varten. Poista tätä varten sulake tai kytkä sulakekotelosta johdonsuojakytkin pois päältä (0-asento).

VARO! PALOVAMMAN VAARA KUUMIEN PINTOJEN VUOKSI!

Anna valaisimen jäähtyä kunnolla.

- Älä käytä mitään liuotainaineita, bensiiniä tms. Valaisin voi vaurioitua.

- Käytä puhdistukseen vain kuivaa, nukkaamatonta liinaa.
- Aseta sulake jälleen paikalleen tai kytkä sulakekotelon suojakytkin päälle (I-asento).

• Hävittäminen



Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan viedä paikalliseen kierrätyspisteeseen.



Noudata pakkausmateriaaleissa olevia jätteiden lajittelua koskevia merkintöjä. Ne koostuvat lyhenteistä (a) sekä numeroista (b) ja tarkoittavat seuraavaa: 1–7 = muovit, 20–22 = paperi ja pahvi ja 80–98 = komposiitit.



Älä heitä käytettyä tuotetta kotitalousjätteisiin. Hävitä tuote ympäristöystävällisesti toimittamalla se asianmukaiseen jätahuoltoon. Lisätietoja keräyspaikoista ja niiden aukioloajoista saat paikallisilta viranomaisilta.

• Takuu ja huolto

• Takuu

Laitteella on 36 kuukauden takuu, joka astuu voimaan laitteen ostopäivänä. Laite on valmistettu huolellisesti ja käynyt läpi tarkan laatutarkastuksen. Valmistaja korjaa takuuaian aikana maksutta kaikki materiaali- tai valmistusvirheet. Jos havaitset laitteessa takuuaian aikana vikoja, lähetä se alla mainittuun huoltopalvelun osoitteeseen. Ilmoita lähetyksessä myös mallinumero 14176206L / 14176306L.

Takuu ei koske vikoja, joiden syynä on epäasiallinen käsittely, käyttöohjeen noudattamatta jättäminen tai valtuuttamattomien henkilöiden tekemät toimenpiteet. Myöskään kuluvat osat (esim. lamppu) eivät kuulu takuun piiriin. Takuuaika ei takuutapauksen myötä pitene tai astu uudelleen voimaan.

• Huoltopalvelun osoite

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
 Am Steinbach 14
 59872 Meschede
 SAKSA
 Puh.: +49 29 1 / 95 29 93-650
 Faksi: +49 29 1 / 95 29 93-109
 Sähköposti: kundenservice@briloner.com
 www.briloner.com

IAN 500326_2504

Säilytä kyselyitä varten kassakuitti ja tuotenumero (IAN 500326_2504) todisteena tekemästäsi ostoksesta.

• Vaatimustenmukaisuusvaakutus CE

Tämä tuote täyttää voimassa olevien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimukset (direktiivi 2014/53/EU, ekosuvunnitteludirektiivi 2009/125/EY, RoHS-direktiivi 2011/65/EU). Vaatimustenmukaisuus on testattu. Asianmukaiset vakuutukset ja asiakirjat ovat valmistajan hallussa.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG vakuuttaa täten, että radiolaitetyyppi 14176206L / 14176306L on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavasta internetosoitteesta:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

• Valmistaja

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
 Am Steinbach 14
 59872 Meschede
 SAKSA

Förklaring av använda piktogram	Sidan	24
Inledning	Sidan	25
Avsedd användning.....	Sidan	25
Leveransomfattning.....	Sidan	25
Beskrivning av delarna.....	Sidan	25
Tekniska specifikationer.....	Sidan	25
Säkerhet	Sidan	26
Säkerhetsinformation.....	Sidan	26
Förberedelse	Sidan	27
Nödvändiga verktyg och material.....	Sidan	27
Före installationen	Sidan	27
Idrifttagning	Sidan	27
Montering av lampan.....	Sidan	27
Tända/släcka lampan.....	Sidan	28
Underhåll och rengöring	Sidan	28
Avfallshantering	Sidan	28
Garanti och service	Sidan	28
Garanti.....	Sidan	28
Serviceadress.....	Sidan	29
Försäkran om överensstämmelse.....	Sidan	29
Tillverkare.....	Sidan	29

Förklaring av använda piktogram			
	Läs anvisningarna!		Risk för elektriska stötar! Livsfara!
W	Watt (aktiv effekt)		Denna lampa är endast avsedd för användning i torra och slutna utrymmen inomhus.
Hz	Hertz (frekvens)		Korrekt hantering
V	Volt		Se upp! Risk för brännskador på grund av varma ytor!
	Skyddsklass II		Lämna förpackning och produkt till miljövänlig avfallshantering!
	Beakta varnings- och säkerhetsinformationen!		Risk för livsfara och olyckor för småbarn och barn!
	Ej lämplig för externa dimrar och elektroniska omkopplare.		Förpackningen består av 100 % återvunnet papper.
 A.C. a.c.	Växelspänning (ström- och spänningstyp)		Anslutningens polaritet.
	Tilldelning (växelspänning)	tc	Referenstemperatur för kopplingslådan
	Kortslutningstålighet säkerhetstransformator	ta	Högsta konstruktions-/omgivningstemperatur
 d.c. DC	Likspänning (ström- och spänningstyp)	SELV	Skyddslägsänning
	Driftdonet kan inte bytas ut.		Produktens ljuskälla kan inte bytas ut.
Ra CRI	Färgåtergivningsindex	 lm	Lumen
 	Säkerhetsinformation Hanteringsinformation	 	Wellpapp
 	Polyeten (låg densitet)	A	Ampere
mA	Milliampere	λ	Lambda

	Ljstemperatur i kelvin		Mätpunkt för kåpans temperatur
	Polyetentereftalat		Tidning
	Kartong		Lampen har kapslingsklass "IP20" och är uteslutande avsedd för inomhusbruk i privata hushåll. Inget skydd mot inträngande vatten.
	Rörelsesensor		Tillverkare
	UKCA-märket bekräftar överensstämmelse med de direktiv som gäller för produkten i Storbritannien. (UKCA-märket är endast giltigt i Storbritannien)		

LED-taklampa

Inledning



Vi gratulerar till köpet av din nya utrustning. Du har valt en produkt av hög kvalitet. Läs noggrant igenom hela denna bruksanvisning. Vik ut sidan med bilderna. Denna handledning

tillhör produkten och innehåller viktiga instruktioner för idrifttagning och användning. Beakta alltid samtliga säkerhetsanvisningar. Kontrollera före idrifttagning om korrekt nätspänning står till förfogande och om alla delar är korrekt monterade. Kontakta din återförsäljare eller kundtjänst om frågor uppstår eller om du är osäker när det gäller utrustningens handhavande. Förvara denna handledning säkert och låt den följa med produkten om den lämnas vidare till tredje part.

Avsedd användning



Denna lampa är endast avsedd för användning i torra och slutna utrymmen inomhus. Lampen kan monteras på alla ytor med normal antändlighet. Produkten är endast

avsedd för användning i privata hushåll och inte för kommersiell användning. Denna produkt är avsedd för normal drift.

Leveransomfattning

Kontrollera omedelbart efter uppackningen att alla delar finns med i leveransen och att utrustningen är i felfritt skick.

- 1 LED-taklampa, (Modell 14176206L / 14176306L)
- 3 Skruvar
- 2 Kabelslangar
- 3 Underläggsbrickor
- 3 Plugg
- 1 Monterings- och bruksanvisning

Beskrivning av delarna

- 1 Basplatta
- 2 LED-panel
- 3 Säkerhetskrok
- 4 Skruvfri klämma
- 5 Plugg
- 6 Underläggsbrickor
- 7 Skruvar
- 8 Extern nätkabel
- 9 Kabelslangar

Tekniska specifikationer

Lampa:

Modell nr.: 14176206L / 14176306L
Driftspänning: 230–240 V~, 50 Hz

Nominell effekt: 18 W
Skyddsklass: II / 
Kapslingsklass: IP20

LED:

Ljuskälla: LED-modul
Nominell effekt: 17,5 W

Denna produkt innehåller ljuskällor av energiklass "D".

Rörelsedetektor:

Monteringshöjd: ca. 1,8 - 2,5 m
Detekteringsvinkel: ca. 90°
Detekteringsområde: ca. 4 m
Max. sändningseffekt: 0 dBm
Frekvens: 5725-5875 MHz

• Säkerhet



Säkerhetsinformation

Garantin gäller inte skador som orsakats på grund av att bruksanvisningen inte har beaktats! Vi ansvarar inte för följdskador! Vi ansvarar inte för personskador eller materiella skador som orsakats på grund av felaktig hantering eller på grund av att säkerhetsinformationen inte har beaktats!

-  **WARNING! RISK FÖR LIVSFARA OCH OLYCKOR FÖR SMÅBARN OCH BARN!**

Lämna aldrig barn med förpackningsmaterial utan uppsikt. Förpackningsmaterialet innebär risk för kvävning. Barn underskattar ofta riskerna. Håll alltid barn borta från produkten.

- Denna utrustning kan användas av barn från och med 8 år samt av personer med nedsatt fysisk, motorisk eller mental förmåga eller med bristande erfarenhet och kunskap om de hålls under uppsikt eller instruerats om säker användning av utrustningen och om de förstått de risker som användningen kan medföra. Barn får inte leka med utrustningen. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan uppsikt av en vuxen.



Undvik livsfara till följd av elektriska stötar

- Elinstallationen får endast utföras av en utbildad elektriker eller en person som instruerats i elinstallationer.
- Förvissa dig om att lampan och nätkabeln inte är skadade varje gång innan du ansluter lampan till elnätet. Använd aldrig lampan om den är skadad på något sätt.
- Skruva före monteringen ur säkringen eller slå av dvärgbrytaren i säkringsskåpet (0-läge).
- Före montering bör du förvissa dig om att befintlig nätspänning överensstämmer med lampans driftspänning (se Tekniska specifikationer).
- Var noga med att se till att lampan inte kommer i kontakt med vatten eller andra vätskor.
- Säkerställ att inga ledningar skadas vid monteringen.
- Öppna aldrig elektriska komponenter. Stick inte in främmande föremål i dessa komponenter. Dylåka ingrepp kan innebära livsfara på grund av elektriska stötar.



Undvik risk för brand och personskador

- Kontrollera att lampan är släckt och har svalnat innan du rör vid den, för att undvika brännskador.
- Installera inte lampan på ett fuktigt eller ledande underlag.
- Titta inte direkt in i ljuskällan (glödlampor, lysdioder osv.).
- Titta inte på lysdioden med ett optiskt instrument (t.ex. förstöringsglas).
- Styrdonet och ljuskällan är inte utbytbara. När drift-donet eller ljuskällan har nått slutet av sin livslängd måste hela produkten bytas ut.
-  Ej lämplig för externa dimrar och elektriska omkopplare.



Krav på RF-gränssnitt – med hänsyn till europeisk installation

Obs! Den här enheten har testats och uppfyller gränsvärdena enligt standarden EN 300 440 v2.1.1, mottagartyp kategori 3. Det betyder att den är utformad för att inte orsaka störningar i hemmainstallationer. Enheten kan vara känslig för andra apparater som sänder ut radiosignaler på 5,8 GHz, eftersom sådana signaler kan störa fjärrstyrningen. I vissa fall kan störningar förekomma, trots att enheten uppfyller alla krav. Om du

upplever störningar från andra apparater kan det ibland hjälpa att slå av och på apparaten som orsakar störningar. Vid störningar kan du prova något av följande: Stäng av apparaten som orsakar störningar och använd inte WiFi-kameror med hög sändningseffekt nära den här enheten. Flytta den störande apparaten längre bort. Kontakta din återförsäljare eller en expert på radio-/TV-utrustning om problemen fortsätter. Den fullständiga EU-försäkran om överensstämmelse finns på:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Korrekt hantering

- Montera lampan så att den är skyddad mot fukt och smuts.
- Förbered monteringen noga och ta god tid på dig. Placera först ut samtliga komponenter och nödvändiga verktyg eller monteringsmaterial överskådligt och inom räckhåll.
- Var uppmärksam hela tiden! Tänk alltid på vad du gör och handla förnuftigt. Montera inte lampan om du är okoncentrerad eller inte mår bra.

Förberedelse

Nödvändiga verktyg och material

Leveransen omfattar inte nedanstående verktyg och material. Dessa uppgifter och värden är inte bindande och kan variera. Materialets beskaffenhet riktar sig efter de individuella omständigheterna på den plats där installationen ska ske.

- Blyertspenna/markeringsstift
- 2-polig spenningsprovare
- Skruvmejsel (korsad och slitsad)
- Borrmaskin
- Borr (Ø 6 mm)
- Avbitare
- Stege
- Hammare

Före installationen

Viktigt: Elinstallationen får endast utföras av en utbildad elektriker eller en person som instruerats i elin-

stationer. Behörig elektriker måste ha kunskaper om lampans egenskaper och anslutningsregler.

- Bekanta dig med samtliga instruktioner och illustrationer i bruksanvisningen samt med själva lampan före installation.
- Kontrollera att ledningen som lampan ska installeras på är spänningslös innan installationen påbörjas. Skruva för detta ändamål ur säkringen eller slå av dvärgbrytaren i säkringsskåpet (0-läge).
- Kontrollera med en 2-polig spenningsprovare att ingen spänning föreligger.
- Se till att det inte finns några rörliga föremål (t.ex. fläktar eller hängande dekorationer) inom rörelsesensorns detekteringsområde.
- Rörelsesensorns maximala detekteringsområde beror på hur lampan är riktad vid montering (se bild A).
- Sensorns känslighet påverkas av riktningen och den detekterade rörelsen. Sensorn reagerar mindre när man passerar den från sidan, men mer känsligt när man rör sig rakt mot den.
- Sensorns känslighet påverkas av omgivningstemperaturen. Vid låg temperatur är känsligheten hög och vid hög temperatur är den lägre.

Idrifttagning

Montering av lampan

Observera: Ta bort allt förpackningsmaterial från produkten.

- Lossa basplattan [1] genom att vrida den moturs ur LED-panelen [2].
- Markera ut borrhålen för skruvarna [7] med hjälp av de långa hålen i basplattan [1].
- **Endast för 14176306L:**
Håll basplattan [1] mot taket och märk upp borrhålen med hjälp av hålen i basplattan [1] som är förberedda för skruvarna. För korrekt inriktning av ljuset, säkerställ korrekt positionering. Var också uppmärksam på pilmarkeringen på insidan av bottenplattan [1], som ska löpa parallellt med väggen.
- Borra hålen (Ø 6 mm, ca 40 mm djupa). Se till att du inte skadar matningskabeln.

- För in pluggen [5] i borrhålen. Använd vid behov en hammare som hjälp.
- Fäst basplattan [1] med den medföljande underläggsbrickan [6] och skruvarna [7].
- För de enskilda L- och N-ledarna i nätanslutningskabeln (extern) [8] genom skyddsroren [9].
- Anslut nu lampans anslutningskabel till nätkabeln (extern) [8] med hjälp av den skruvlösa kopplingsklämman [4].
- **Obs!** Se till att de enskilda ledarna i nätkabeln (extern) [8] ansluts korrekt: strömförande ledare, svart eller brun = symbol L, neutralledare, blå = symbol N, skyddsledare, grön-gul = symbol .
- **Obs:** Denna armatur har skyddsklass II / , skyddsledaren är inte ansluten.
- Sätt in de skruvfria klämmorna [4] i fästclipsen i basplattan [1].
- Placera LED-panelen [2] på basplattan [1] och fäst den genom att vrida moturs.
- Sätt i säkringen igen eller slå på säkringsdosans krets brytare (I-läge).

Din lampa kan nu användas.

• Tända/släcka lampan

- Tänd och släck lampan med väggströmbrytaren. Efter att den slagits på behöver rörelsesensorn cirka 20 sekunder för att värmas upp innan den kan fungera korrekt.
- När en rörelse detekteras tänds lampan.
- Tändtiden förlängs varje gång ny rörelse upptäcks under denna period.

• Underhåll och rengöring

WARNING! RISK FÖR ELEKTRISKA STÖTAR!

Skilj lampan från elnätet före rengöring. Skruva för detta ändamål ur säkringen eller slå av dvärgbrytaren i säkringsskåpet (0-läge).

SE UPP! RISK FÖR BRÄNNSKADOR PÅ GRUND AV VARMA YTOR!

Låt lampan svalna helt.

- Använd inga lösningsmedel, bensin eller dylikt. Lampan kan ta skada.

- Använd endast en torr, luddfri duk för rengöring.
- Skruva in säkringen igen eller koppla åter in strömre-
tsen i säkringsskåpet genom att slå på dvärgbry-
taren (I-läge).

• Avfallshantering



Förpackningen består av miljövänliga material som kan lämnas in på lokala återvinningsstationer.



Beakta märkningen på förpackningsma-
teriet för rätt källsortering vid avfallshan-
tingen. De har markerats med förkortningar
(a) och siffror (b) med följande betydelse:
1–7: plaster/20–22: papper och
kartong/80–98: kompositmaterial.



Var rädd om miljön och kasta inte den
utjämte produkten i hushållsavfallet utan
säkerställ korrekt avfallshantering. Informa-
tion om återvinningsstationer och deras
öppetider får du hos de lokala myndighe-
terna.

• Garanti och service

• Garanti

Vi lämnar 36 månaders garanti från köpdatum på denna produkt. Utrustningen har tillverkats med omsorg och genomgått en sträng kvalitetskontroll. Material- och tillverkningsfel åtgärdas kostnadsfritt under garantitiden. Skulle du trots detta upptäcka fel på produkten under garantitiden ber vi dig skicka produkten till den angivna serviceadressen och uppge följande modellnumret: 14176206L / 14176306L.

Garantin omfattar inte skador vilka kan härledas till osakkunnig hantering, icke beaktande av bruksanvisning eller oillåtet ingrepp av obehörig person samt slitagedelar (t.ex. ljuskällor). Garantitiden varken förlängs eller förnyas efter utnyttjande av densamma.

● Serviceadress

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
TYSKLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-post: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Ha alltid kassakvitto och artikelnummer (IAN 500326_2504) i beredskap för att bevisa köpet.

● Försäkran om överensstämmelse CE

Denna produkt uppfyller kraven i gällande europeiska och nationella direktiv (direktiv 2014/53/EU, ekodesigndirektivet 2009/125/EG, RoHS-direktivet 2011/65/EU). Överensstämmelse har fastställts. Motsvarande förklaringar och handlingar finns hos tillverkaren.

Härmed intygar Briloner Leuchten GmbH & Co. KG att radioutrustningstypen 14176206L / 14176306L uppfyller kraven i direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande webbadress:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

● Tillverkare

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
TYSKLAND

Billedtekst til de anvendte piktogrammer.....	Side 32
Indledning.....	Side 33
Formålsbestemt anvendelse.....	Side 33
Leverede dele.....	Side 33
Beskrivelse af de enkelte dele.....	Side 33
Tekniske data.....	Side 33
Sikkerhed.....	Side 34
Sikkerhedsanvisninger.....	Side 34
Forberedelse.....	Side 35
Nødvendigt værktøj og materiale.....	Side 35
Før installationen.....	Side 35
Ibrugtagning.....	Side 35
Montering af lampe.....	Side 35
Tænd/sluk for lampen.....	Side 36
Vedligeholdelse og rengøring.....	Side 36
Bortskaffelse.....	Side 36
Garanti og service.....	Side 36
Garanti.....	Side 36
Serviceadresse.....	Side 37
Konformitetserklæring.....	Side 37
Producent.....	Side 37

Billedtekst til de anvendte piktogrammer			
	Læs anvisningerne!		Advarsel mod elektrisk stød! Livsfare!
W	Watt (aktiv effekt)		Denne lampe er udelukkende egnet til indendørs brug i tørre og lukkede rum.
Hz	Hertz (frekvens)		Sådan forholder du dig korrekt
V	Volt		Forsigtig! Risiko for forbrænding som følge af varme overflader!
	Beskyttelsesklasse II		Bortskaf emballage og apparat på en miljømæssig korrekt måde!
	Overhold advarsels- og sikkerhedshenvisninger!		Livs- og ulykkesfare for små og store børn!
	Ikke egnet til eksterne lysdæmpere og elektroniske kontakter.		Emballagen består af 100 % genanvendt papir.
 A.C. a.c.	Vekselspænding (strøm- og spændingsart)		Tilslutningens polaritet.
 INPUT N 220-240VAC L	Tildeling (vekselspænding)	tc	Referencetemperatur ved huset
	Kortslutningssikker sikkerhedstransformator	ta	Højeste dimensionerings-/omgivelsestemperatur
 d.c. DC	Jævnspænding (strøm- og spændingsart)	SELV	Beskyttelseslavspænding
	Kontrolstyret er ikke udskifteligt.		Lyskilden til dette produkt kan ikke udskiftes.
Ra CRI	Farvegengivelsesindeks	 lm	Lumen
	Sikkerhedsanvisninger Handlingsanvisninger		Bølgepap
	Polyætylen (lav densitet)	A	Ampere
mA	Milliampere	λ	Lambda
 K	Lystemperatur i kelvin	tc°	Målepunkt for kabinettets temperatur

 	Polyethylenterephthalat	 	Papir
 	Pap	IP20	Lampen har kapslingsklasse "IP20" og er udelukkende beregnet til brug indendørs i private hjem. Ingen beskyttelse mod indtrængen af vand.
	Bevægelsessensor		Producent
UKCA	UKCA-mærket bekræfter overensstemmelsen med de direktiver, der gælder for produktet i Storbritannien. (UKCA-mærket gælder kun for Storbritannien.)		

LED loftslampe

• Indledning



Vi ønsker dig tillykke med købet af dit nye produkt. Med købet har du besluttet dig for et førsteklasses produkt. Læs denne betjeningsvejledning fuldstændigt og omhyggeligt

igennem. Fold siden med afbildningerne ud. Denne vejledning hører til dette produkt og indeholder vigtige henvisninger om ibrugtagning og håndtering. Overhold altid alle sikkerhedshenvisninger. Kontroller inden ibrugtagningen, om den korrekte spænding er tilstede, og om alle dele er rigtigt monteret. Skulle du have spørgsmål eller være usikker med hensyn til håndteringen af apparatet, så kontakt venligst din forhandler eller service-stedet. Denne vejledning skal opbevares omhyggeligt og i givet fald gives videre til tredjemand.

• Formålsbestemt anvendelse



Denne lampe er udelukkende egnet til indendørs brug i tørre og lukkede rum. Lampen kan monteres på alle normalt antændelige overflader. Produktet er kun beregnet til brug

i private husholdninger og ikke til kommerciel brug. Dette produkt er beregnet til normal brug.

• Leverede dele

Kontroller altid umiddelbart efter udpakningen, om de leverede dele er komplette, samt om produktet er i fejlfri tilstand.

1 LED loftslampe, (Model 14176206L / 14176306L)

- 3 Skruer
- 2 Beskyttelsesslanger
- 3 Underlagsskiver
- 3 Rawlplugs
- 1 Monterings- og betjeningsvejledning

• Beskrivelse af de enkelte dele

- 1 Bundplade
- 2 LED-lyspanel
- 3 Fastgørelseskrog
- 4 Skruefri klemme
- 5 Rawlplugs
- 6 Underlagsskiver
- 7 Skruer
- 8 Strømtilslutningsledning (ekstern)
- 9 Beskyttelsesslanger

• Tekniske data

Lampe:

Model nr.:	14176206L / 14176306L
Driftsspænding:	230–240 V~, 50 Hz
Nominel effekt:	18 W
Beskyttelsesklasse:	II / 
Beskyttelsesgrad:	IP20

LED:

Pære:	LED-modul
Nominel effekt:	17,5 W

Dette produkt indeholder lyskilder i energieffektivitetsklasse „D“.

Bevægelsesføler:

Monteringshøjde:	ca. 1,8 - 2,5 m
Registreringsvinkel:	ca. 90°
Registreringsområde:	ca. 4 m
Maks. transmissionseffekt:	0 dBm
Frekvens:	5725-5875 MHz

• Sikkerhed



Sikkerhedsanvisninger

Ved skader, som forårsages af ikke-overholdelse af denne betjeningsvejledning, bortfalder garantikravet! For følgeskader overtages ingen hæftelse! Ved materielle skader eller personskader, som forårsages gennem u hensigtsmæssig håndtering eller ikkeoverholdelse af sikkerhedshenvisningerne, overtages der ingen hæftelse!

ADVARSEL! LIVS- OG ULYKKESFARE FOR SMÅBØRN OG BØRN!

Børn må aldrig være uden opsyn med emballagen. Der er fare for kvælning gennem emballagen. Børn undervurderer ofte farerne. Hold altid børn på afstand af produktet.

- Dette apparat kan benyttes af børn fra 8 års alderen og opad, samt af personer med forringede fysiske, følelsesmæssige eller mentale evner eller med mangel på erfaring og viden, når de er under opsyn eller er blevet undervist mht. sikker brug af produktet og forstår de derudaf resulterende farer. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.



Undgå livsfare på grund af elektrisk stød

- Lad el-installationen blive udført af en faguddannet elektriker eller en person, der er instrueret i udførelsen af elektriske installationer.
- Kontroller lampen og tilslutningsledningen for eventuelle skader inden hver strømtilslutning. Lampen må aldrig anvendes, hvis der konstateres nogen som helst form for skade.

- Fjern sikringen inden montagen eller slå afbryderen til overstrømsbeskyttelsen i tavlen fra (0-stilling).
- Kontroller inden monteringen, at den tilstedeværende netspænding stemmer overens med lampens nødvendige driftspænding (se "Tekniske data").
- Undgå absolut at lampen kommer i berøring med vand eller andre væsker.
- Kontrollér, at ingen ledninger er blevet beskadiget under monteringen.
- De elektriske dele må aldrig åbnes og der må ikke stikkes genstande ind i dem. Denne slags indgreb betyder livsfare gennem elektrisk stød.



Undgå fare for brand og tilskadekomst

- Sørg for, at lampen er slukket og afkølet, før du rører ved den, så du undgår forbrændinger.
- Monter ikke lampen på fugtige eller ledende overflader.
- Kig ikke direkte ind i lyskilden (pære, LED etc.).
- Kig ikke på LED'en med et optisk instrument (f.eks. lup).
- Betjeningsudstyret og lyskilden kan ikke udskiftes. Når betjeningsudstyret eller lyskilden har nået slutningen af sin levetid, skal hele produktet udskiftes.
-  Ikke egnet til eksterne lysdæmpere og elektroniske kontakter.



Krav til radiofrekvensgrænseflade - i forhold til installation i Europa

Bemærk: Dette apparat er testet og vurderet som værende i overensstemmelse med grænseværdierne iht. EN 300 440 v2.1.1. Modtageapparat kategori 3. Disse grænseværdier er beregnet til at garantere passende sikkerhed over for skadelige forstyrrelser i private installationer. Dette apparat reagerer følsomt på andre apparater, som forsætligt frembringer radiofrekvensenergi i 5,8 GHz og dermed påvirker fjernbetjenings effekt. Der kan dog ikke gives nogen garanti for, at forstyrrelsen ikke vil forekomme i visse apparater. Hvis dette apparat skulle være påvirket af forstyrrelser fra andre apparater, kan dette afhjælpes ved at tænde og slukke det pågældende apparat. Brugeren opfordres til at afhjælp forstyrrelsen ved hjælp af en af følgende foranstaltninger: Sluk for det forstyrrende apparat, og brug ikke et wi-fi-kamera med stor sendeeffekt i nærheden af apparatet. Øg afstanden til det forstyr-

rende apparat. Rådfør dig med forhandleren eller en fagmand inden for radio- og tv-udstyr, hvis du oplever problemer. Du kan finde EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst på følgende internetadresse:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaering>



Sådan forholder du dig rigtigt

- Monter lampen således, at den er beskyttet mod fugt og snavs.
- Forbered monteringen omhyggeligt og giv dig god tid. Læg alle enkeltdele og yderligere nødvendigt værktøj eller materiale inden monteringen overskueligt og tilgængeligt til rette.
- Vær hele tiden koncentreret! Vær altid opmærksom på hvad du gør og brug din sunde fornuft. Monter ikke lampen, hvis du er ukoncentreret eller føler dig dårligt tilpas.

• Forberedelse

• Nødvendigt værktøj og materiale

Det angivne værktøj og materiale følger ikke med leveringen. Der er tale om uforpligtende angivelser og værdier til orientering. Materialets beskaffenhed afhænger af de individuelle forhold på stedet.

- Blyant/markeringsværktøj
- 2-polet spændingstester
- Skruetrækker (kryds og kærnv)
- Boremaskine
- Bor (Ø 6 mm)
- Skævbider
- Stige
- Hammer

• Før installationen

Vigtigt: Den elektriske tilslutning skal foretages af en faglært elektriker eller en person, der er instrueret i udførelsen af elinstallationer. Denne person skal have kendskab til lampens egenskaber og til bestemmelserne for tilslutningen.

- Gør dig fortrolig med alle anvisninger og afbildninger i denne vejledning, samt med selve lampen inden installationen.

- Før installationen bør du sikre dig, at der ikke er spænding på den ledning, som lampen skal tilsluttes til. Fjern hertil sikringen eller slå overstrømsafbryderen i tavlen fra (0-stilling).
- Kontroller at der ikke er spænding med en 2-polet spændingsmåler.
- Når du vælger monteringssted, skal du være opmærksom på, at der ikke befinder sig bevægelige dele (f.eks. ventilatorer, frit bevægelig dekoration) i bevægelsessensorens registreringsområde.
- Bevægelsessensorens maksimale registreringsområde afhænger af lampens justering på monteringsstedet (se fig. A).
- Registreringens følsomhed afhænger af retningen og den bevægelse, der skal registreres. Går man forbi ved siden af sensoren, resulterer dette i en lav tændingsfølsomhed. Går man lige imod sensoren, resulterer dette i en høj tændingsfølsomhed.
- Registreringens følsomhed afhænger af omgivelsestemperaturen. Lave omgivelsestemperaturer giver en høj følsomhed. Høje temperaturer giver en lav følsomhed.

• Ibrugtagning

• Montering af lampe

Bemærk: Fjern al emballage fra produktet.

- Løsn bundpladen [1] fra LED-lyspanelet [2] ved at skrue mod uret.
- Markér borehullerne ved hjælp af de langhuller i bundpladen [1], der er beregnet til skrueerne [7].
- **Kun for 14176306L:**
Hold bundpladen [1] op mod loftet, og markér borehullerne ved hjælp af de huller i bundpladen [1], der er beregnet til skrueerne. Sørg for korrekt placering af lyset for at sikre korrekt justering. Vær også opmærksom på pilemarkeringen på indersiden af bundpladen [1], som skal løbe parallelt med væggen.
- Bør hullerne (Ø 6 mm, ca. 40 mm dybe). Sørg for, at du ikke beskadiger forsyningskablet.
- Sæt dyvlerne [5] ind i borehullerne. Brug eventuelt en hammer til at hjælpe dig.
- Fastgør bundpladen [1] ved hjælp af de medfølgende underlagsskiver [6] og skrue [7].

- Før de enkelte L- og N-ledninger i nettilslutningskablet (ekstern) [8] gennem beskyttelsesrørene [9].
- Forbind derefter lampens tilslutningsledning med strømtilslutningsledningen (ekstern) [8] ved hjælp af den skruefri klemme [4].
- **Bemærk:** Sørg for, at de enkelte ledere i strømtilslutningsledningen (ekstern) [8] tilsluttes rigtigt: strømførende leder, sort eller brun = symbol L, neutral leder, blå = symbol N, beskyttelsesleder, grøn-gul = .
- **Bemærk:** Dette armatur har beskyttelsesklasse II / , beskyttelseslederen er ikke tilsluttet.
- Sæt de skruefri klemmer [4] ind i holdeclipsene i bundpladen [1].
- Sæt LED-lyspanelet [2] på bundpladen [1], og fastgør det ved at skrue med uret.
- Sæt sikringen i igen, eller slå afbryderen på sikringskabet til igen (I-position).

Din lampe er nu klar til brug.

● Tænd/sluk for lampen

- Tænd eller sluk lampen ved hjælp af vægkontakten. Når der tændes, skal bevægelsesføleren bruge ca. 20 sekunder til at varme op, før den kan arbejde korrekt. Lampen tænder, når den registrerer en bevægelse. Den tid, lampen er tændt, forlænges ved hver yderligere bevægelsesregistrering.

● Vedligeholdelse og rengøring

ADVARSEL! FARE FOR ELEKTRISK STØD!

Fjern altid lampen fra strømnettet inden rengøringen. Fjern hertil sikringen eller slå overstrømsafbryderen i tavlen fra (0-stilling).

FORSIGTIG! FORBRÆNDINGSFARE GENNEM VARME OVERFLADER!

Lad lampen køle fuldstændigt af.

- Brug ingen opløsningsmidler, benzin eller lignende. Herved vil lampen kunne tage skade.
- Anvend kun en tør, fnugfri klud til rengøring.

- Sæt sikringen i igen eller slå overstrømsafbryderen i tavlen til (I-stilling).

● Bortskaffelse



Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.



Bemærk forpakkingsmaterialernes mærkning til affaldssorteringen, disse er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning: 1–7: kunststoffer / 20–22: papir og pap / 80–98: kompositmaterialer.



For miljøets skyld må produktet aldrig smides ud sammen med husholdningsaffaldet, når det er udtjent, men skal afleveres til en fagmæssig korrekt bortskaffelse. Du kan få oplysninger om indsamlingssteder og deres åbningstider hos din ansvarlige forvaltning.

● Garanti og service

● Garanti

Du får 36 måneders garanti på dette apparat fra købstidspunktet. Apparatet er blevet omhyggeligt produceret og har gennemgået en grundig kvalitetskontrol. Indenfor garantitiden retter vi omkostningsfrit alle materiale- eller produktionsfejl. Skulle der alligevel opstå mangler i garantiperioden, bedes du sende apparatet til den oplyste serviceadresse med angivelse af følgende modelnummer: 14176206L / 14176306L.

Garantien omfatter ikke skader, som er opstået på grund af forkert håndtering, manglende overholdelse af betjeningsvejledningen eller indgreb foretaget af ikke-autoriserede personer samt slid i forbindelsen med brugen (som f.eks. lyskilder). Garantitiden forlænges eller fornyes ikke gennem garantiydelsen.

● Serviceadresse

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
TYSKLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Hold kvitteringen og varenummeret (IAN 500326_2504) klar som dokumentation for købet i forbindelse med alle forespørgsler.

● Konformitetserklæring C E

Dette produkt opfylder kravene i de gældende europæiske og nationale direktiver (direktiv 2014/53/EU, ECO-design-direktivet 2009/125/EF, RoHS-direktivet 2011/65/EU). Overensstemmelsen er påvist. Erklæring og dokumenter desangående er gemt hos producenten.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG erklærer hermed, at radioudstyrtypen 14176206L / 14176306L opfylder direktivet 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

● Producent

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
TYSKLAND

Legenda zastosowanych piktogramów	Strona	40
Instrukcja	Strona	41
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	Strona	41
Zakres dostawy	Strona	41
Opis części	Strona	41
Dane techniczne	Strona	42
Bezpieczeństwo	Strona	42
Wskazówki bezpieczeństwa	Strona	42
Przygotowanie	Strona	43
Potrzebne narzędzia i materiały	Strona	43
Przed instalacją	Strona	43
Uruchomienie	Strona	44
Montaż lampy	Strona	44
Włączanie / wyłączanie lampy	Strona	44
Konserwacja i czyszczenie	Strona	44
Utylizacja	Strona	45
Gwarancja i serwis	Strona	45
Gwarancja	Strona	45
Adres serwisu	Strona	45
Deklaracja zgodności	Strona	45
Producent	Strona	46

Legenda zastosowanych piktogramów			
	Należy przeczytać instrukcję!		Ostrzeżenie o możliwości porażenia prądem! Zagrożenie życia!
W	Watt (moc czynna)		Niniejsza lampa nadaje się wyłącznie do pracy wewnątrz, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach.
Hz	Hertz (częstotliwość)		Prawidłowy sposób postępowania
V	Wolt		Ostrożnie! Niebezpieczeństwo poparzenia o gorące powierzchnie!
	Klasa ochronności II		Opakowanie i urządzenie przekazać do utylizacji zgodnie z przepisami o ochronie środowiska!
	Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!		Niebezpieczeństwo utraty życia i odniesienia obrażeń przez dzieci!
	Nie nadaje się do stosowania w połączeniu z zewnętrznymi ściemniaczami i przełącznikami elektronicznymi.		Opakowanie składa się w 100 % ze zutylizowanego papieru.
 A.C. a.c.	Napięcie przemienne (rodzaj prądu i napięcia)		Biegunowość przyłącza.
	Przypisanie (napięcie AC)	tc	Temperatura odniesienia na obudowie
	Transformator bezpieczeństwa odporny na zwarcia	ta	maksymalna temperatura obliczeniowa / otoczenia
 d.c. DC	Napięcie stałe (rodzaj prądu i napięcia)	SELV	Niskie napięcie bezpieczne
	Urządzenie sterujące nie jest wymienne.		Źródło światła tego produktu nie jest wymienne.
Ra CRI	Współczynnik oddawania barw	 lm	Lumen
	Wskazówki bezpieczeństwa Instrukcje postępowania		Tektura falista
	Polietylen (niska gęstość)	A	Ampery
mA	Miliampery	λ	Lambda

	Temperatura światła w kelwinach		Punkt pomiarowy temperatury obudowy
	Politereftalan etylenu		Papier
	Karton		Ta lampa posiada stopień ochrony „IP20” i jest przeznaczona wyłącznie do stosowania w pomieszczeniach w prywatnych gospodarstwach domowych. Brak ochrony przed wnikaniem wody.
	Czujnik ruchu		Producent
	Oznakowanie UKCA potwierdza zgodność produktu z odpowiednimi dyrektywami obowiązującymi w Wielkiej Brytanii. (Znak UKCA obowiązuje tylko na terenie Wielkiej Brytanii.)		

Lampa sufitowa LED

• Instrukcja



Gratulujemy Państwu zakupu nowego urządzenia. Zdecydowali się Państwo na zakup produktu najwyższej jakości. Proszę dokładnie przeczytać całą niniejszą

instrukcję obsługi. Proszę rozłożyć stronę z rysunkami. Niniejsza instrukcja obsługi należy do produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące uruchamiania i posługiwania się produktem. Zawsze należy przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Przed uruchomieniem proszę sprawdzić, czy występuje prawidłowe napięcie, i czy wszystkie części są prawidłowo zamontowane. W przypadku zapytań lub niepewności odnośnie obchodzenia się z urządzeniem, prosimy o kontakt ze sprzedawcą lub punktem serwisowym. Proszę starannie przechowywać niniejszą instrukcję obsługi, a w razie oddania urządzenia osobom trzecim przekazać ją wraz z nim.

• Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem



Niniejsza lampa nadaje się wyłącznie do użytkowania w budynkach, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach. Lampa może być mocowana na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku w prywatnych gospodarstwach domowych, nie do użytku komercyjnego. Produkt jest przeznaczony do normalnej pracy.

• Zakres dostawy

Bezpośrednio po wypakowaniu należy sprawdzić, czy zestaw jest kompletny oraz czy urządzenie znajduje się w nienagannym stanie.

- 1 Lampa sufitowa LED, (Model 14176206L / 14176306L)
- 3 Wkręty
- 2 Wężyki ochronne
- 3 Podkładki
- 3 Kołki
- 1 Instrukcja montażu i obsługi

• Opis części

- 1 Płyta bazowa

- 2 Panel świetlny LED
- 3 Haczyk zabezpieczający
- 4 Zacisk bezśrubowy
- 5 Kołki
- 6 Podkładki
- 7 Wkręty
- 8 Kabel zasilający (zewnętrzny)
- 9 Wężyki ochronne

• Dane techniczne

Oprawa:

Nr modelu:	14176206L / 14176306L
Napięcie robocze:	230–240 V~, 50 Hz
Moc znamionowa:	18 W
Klasa ochronności:	II / 
Stopień ochrony:	IP20

Dioda LED:

Żarówka:	Moduł LED
Moc znamionowa:	17,5 W

Ten produkt zawiera źródła światła o klasie efektywności energetycznej „D”.

Czujnik ruchu:

Wysokość montażu:	ca. 1,8 - 2,5 m
Kąt detekcji:	ca. 90°
Obszar detekcji:	ca. 4 m
Maks. moc nadawania:	0 dBm
Częstotliwość:	5725-5875 MHz

• Bezpieczeństwo



Wskazówki bezpieczeństwa

W przypadku szkód spowodowanych nieprzestrzeganiem niniejszej instrukcji obsługi prawo do gwarancji wygasa! Za szkody pośrednie producent nie ponosi odpowiedzialności! W przypadku szkód materialnych lub osobowych, które powstały wskutek niewłaściwego obchodzenia się z urządzeniem lub nieprzestrzegania wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, nie ponosimy żadnej odpowiedzialności!

■



! OSTRZEŻENIE ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO WYPADKU U DZIECI!

W żadnym wypadku nie pozostawiać dzieci bez nadzoru w pobliżu opakowania. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się materiałem opakowaniowym. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństwa. Dzieci nie powinny mieć dostępu do produktu.

- Niniejsze urządzenie może być używane przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i / lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia urządzenia i rozumieją wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być przeprowadzane przez dzieci bez nadzoru.



Porażenie prądem elektrycznym grozi śmiercią

- Wykonanie instalacji elektrycznej należy zlecić wykwalifikowanemu elektrykowi lub osobie przeszkolonej w zakresie wykonywania instalacji elektrycznych.
- Przed każdym podłączeniem do sieci elektrycznej należy dokonać kontroli lampy oraz przewodu sieciowego pod względem uszkodzeń. Nigdy nie używać lampy w razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń.
- Przed rozpoczęciem montażu wyjąć bezpiecznik lub wyłączyć wyłącznik nadmiarowoprądowy w skrzynce bezpiecznikowej (położenie 0).
- Przed montażem należy upewnić się, że istniejące napięcie sieci jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym oprawy oświetleniowej (patrz „Dane techniczne”).
- Bezwzględnie unikać kontaktu lampy z wodą lub innymi cieczami.
- Upewnić się, że podczas montażu nie zostaną uszkodzone żadne przewody.
- Nigdy nie otwierać elementów elektrycznych i nie wkładać do nich jakichkolwiek przedmiotów. Tego rodzaju ingerencja oznaczać zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym.



Jak uniknąć zagrożenia pożarowego i obrażeń ciała

- Aby uniknąć poparzeń, przed dotknięciem lampy należy się upewnić, że jest ona wyłączona i ostygła.
- Nie montować lampy na podłożu wilgotnym lub przewodzącym prąd.
- Nie należy bezpośrednio wpatrywać się w źródło światła (elementy świetlne, LED, itp).
- Nie patrzeć na diodę LED przez przyrząd optyczny (np. szkło powiększające).
- Urządzenie sterujące i źródło światła nie podlegają wymianie. Po zakończeniu okresu eksploatacji urządzenia sterującego lub źródła światła należy wymienić cały produkt.



Nie nadaje się do stosowania w połączeniu z zewnętrznymi ściemniaczami i przełącznikami elektronicznymi.



Wymagania dotyczące interfejsów częstotliwości radiowej – w odniesieniu do instalacji europejskiej

Wskazówka: To urządzenie zostało przetestowane i jest zgodne z wartościami granicznymi normy EN 300 440 v2.1.1 dla odbiorników kategorii 3. Te wartości graniczne mają na celu zapewnienie odpowiedniej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacjach domowych. Urządzenie jest wrażliwe na działanie innych urządzeń, które celowo wytwarzają energię o częstotliwości radiowej 5,8 GHz i w ten sposób negatywnie wpływają na działanie pilota. Nie można jednak zagwarantować, że takie zakłócenie nie wystąpi w niektórych urządzeniach. Jeśli na to urządzenie oddziałują zakłócenia pochodzące od innych urządzeń, można je wyeliminować, wyłączając i wyłączając odpowiednie urządzenia. Aby usunąć zakłócenie, użytkownik powinien: wyłączyć zakłócające urządzenie i nie używać kamery WiFi o dużej mocy nadawczej w pobliżu urządzenia lub zwiększyć odległość od urządzenia zakłócającego. W razie problemów należy się skontaktować ze sprzedawcą lub specjalistą w zakresie urządzeń RTV. Pełny tekst Deklaracji Zgodności UE można znaleźć pod następującym adresem internetowym:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Prawidłowy sposób postępowania

- Lampę zamontować w taki sposób, aby była zabezpieczona przed wilgocią, wiatrem i zanieczyszczeniami.

- Starannie przygotować montaż i zarezerwować sobie wystarczającą ilość czasu. Wszystkie pojedyncze części oraz dodatkowo potrzebne narzędzia należy uprzednio rozłożyć w przejrzysty sposób i w zasięgu ręki.
- Zachować ostrożność! Zawsze zwracać uwagę na wykonywane czynności i kierować się rozsądkiem. Nie należy wykonywać montażu lampy w przypadku braku koncentracji lub złego samopoczucia.

• Przygotowanie

• Potrzebne narzędzia i materiały

Wymienione narzędzia i materiały nie są częścią zestawu. Są to jedynie niewiążące informacje i wartości orientacyjne. Właściwości materiału zależą od warunków w pomieszczeniu.

- Ołówek / przyrząd do zaznaczania
- 2-biegunowy tester napięcia
- Śrubokręt (krzyżakowy i płaski)
- Wiertarka
- Wiertło (Ø 6 mm)
- Szczypce do cięcia drutu
- Przewody
- Młotek

• Przed instalacją

Ważne: Wykonanie podłączenia elektrycznego należy zlecić wyszkolonemu elektrykowi lub osobie wdrożonej do wykonywania instalacji elektrycznych. Osoba ta musi posiadać wiedzę na temat właściwości lampy i przepisów dotyczących podłączania.

- Przed instalacją należy zapoznać się ze wszystkimi instrukcjami i rysunkami zawartymi w niniejszej instrukcji oraz z samą lampą.
- Przed instalacją należy upewnić się, że przewód, do którego ma być podłączona lampa, nie znajduje się pod napięciem. W tym celu należy wyjąć bezpiecznik lub wyłączyć wyłącznik nadmiarowo-prądowy w skrzynce bezpiecznikowej (pozycja 0).
- Brak napięcia należy stwierdzić za pomocą wskaźnika napięcia.

- ❑ Wybierając miejsce instalacji upewnić się, że w obszarze detekcji czujnika ruchu nie znajdują się żadne ruchome części (np. wentylatory, swobodnie poruszające się dekoracje).
- ❑ Maksymalny obszar detekcji czujnika ruchu zależy od orientacji lampy w miejscu instalacji (patrz rys. A).
- ❑ Czułość wykrywania zależy od kierunku i wykrywanego ruchu. Przejście z boku czujnika skutkuje niską czułością przełączania. Podejście prostą drogą do czujnika skutkuje wysoką czułością przełączania.
- ❑ Czułość wykrywania zależy od temperatury otoczenia. Niskie temperatury otoczenia skutkują wysoką czułością. Wysokie temperatury skutkują niską czułością.

• Uruchomienie

• Montaż lampy

Wskazówka: usunąć z produktu wszystkie materiały opakowaniowe.

- ❑ Zdjąć płytę podstawy [1] z panelu świetlnego LED [2], obracając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
- ❑ Zaznaczyć miejsca wiercenia otworów, korzystając z podłużnych otworów na śruby [7] w płycie podstawy [1].
- ❑ **Dotyczy tylko 14176306L:**
Przyłożyć płytę podstawy [1] do sufitu i zaznaczyć miejsca wiercenia otworów, korzystając z otworów na wkręty w płycie podstawy [1]. Aby zapewnić prawidłowe ustawienie światła, należy zadbać o prawidłowe pozycjonowanie. Należy również zwrócić uwagę na strzałkę po wewnętrznej stronie płyty bazowej [1], która powinna przebiegać równoległe do ściany.
- ❑ Wywiercić otwory (Ø 6 mm, głębokość ok. 40 mm). Uważaj, aby nie uszkodzić przewodu zasilającego.
- ❑ Włożyć kołki [5] do wywierconych otworów. W razie potrzeby użyj młotka.
- ❑ Przymocować płytę podstawy [1] za pomocą dostarczonych podkładek [6] i śrub [7].
- ❑ Poprowadzić poszczególne przewody L i N kabla zasilającego (zewnątrznego) [8] przez przepusty ochronne [9].

- ❑ Teraz połączyć kabel przyłączeniowy lampy z kablem zasilającym (zewnątrznym) [8] za pomocą zacisku bezśrubowego [4].
- ❑ **Wskazówka:** Zwrócić uwagę na to, aby prawidłowo podłączyć poszczególne przewody kabla zasilającego (zewnątrznego) [8]: przewód przewodzący prąd, czarny lub brązowy = symbol L, przewód zerowy, niebieski = symbol N, przewód ochronny, zielono-żółty = .
- ❑ **Uwaga:** Ta oprawa oświetleniowa ma klasę ochrony II / , przewód ochronny nie jest podłączony.
- ❑ Umieścić zaciski bezśrubowe [4] w klipsach mocujących w płycie podstawy [1].
- ❑ Nałożyć panel świetlny LED [2] na płytę podstawy [1] i zamocować go, obracając zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara.
- ❑ Ponownie włożyć bezpiecznik lub włączyć wyłącznik automatyczny w skrzynce bezpieczników (pozycja I).

Lampa jest teraz gotowa do pracy.

• Włączanie / wyłączanie lampy

- ❑ Włączać i wyłączać lampę za pomocą przełącznika ściennego.
Po włączeniu czujnik ruchu potrzebuje około 20 sekund na rozgrzanie, aby poprawnie działać.
W momencie wykrycia ruchu lampa włącza się.
Czas włączenia wydłuża się w tym czasie wraz z każdym kolejnym wykryciem ruchu.

• Konserwacja i czyszczenie

⚠ OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!

Przed rozpoczęciem czyszczenia lampę odłączyć od sieci elektrycznej. W tym celu należy wyjąć bezpiecznik lub wyłączyć wyłącznik nadmiarowoprądowy w skrzynce bezpiecznikowej (pozycja 0).

⚠ OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO POPARZENIA WSKUTEK GORĄCYCH POWIERZCHNI!

Odczekać, aż lampa całkowicie ostygnie.

- Nie używać rozpuszczalników, benzyny i podobnych substancji. W przeciwnym razie lampa może zostać uszkodzona.
- Do czyszczenia należy używać wyłącznie suchej, niestrzępającej się szmatki.
- Ponownie włożyć bezpiecznik lub włączyć wyłącznik nadmiarowo-prądowy na skrzynce bezpiecznikowej (pozycja I).

• Utylizacja



Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1-7: Tworzywa sztuczne / 20-22: Papier i tektura / 80-98: Materiały kompozytowe.



SYMBOL SELEKTYWNEGO ZBIERANIA
Ten symbol oznacza, że zużytego sprzętu nie można umieszczać łącznie z innymi odpadami (2012/19/UE).
Zgodnie z art. 13 ust 1. Ustawy z dnia 11 września 2015 roku o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym zakazuje się umieszczania zużytego sprzętu łącznie z innymi odpadami. Elektroodpady nie mogą być wyrzucane do pojemników do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych. Można je oddać w specjalnie wyznaczonych miejscach np. Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych lub/bądź w punktach handlowych oferujących w sprzedaży sprzęt elektroniczny. Należy postępować zgodnie z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Prawidłowa gospodarka odpadami pomaga uniknąć potencjalnych skutków dla środowiska i zdrowia ludzi wynikających z obecności w sprzęcie niebezpiecznych: substancji, mieszanin oraz części składowych.

• Gwarancja i serwis

• Gwarancja

W momencie zakupu otrzymują Państwo na to urządzenie 36 miesięcy gwarancji. Urządzenie wyprodukowano starannie i poddano dokładnej kontroli jakości. W okresie gwarancji usuwamy bezpłatnie wszystkie wady materiałowe i fabryczne. Jeśli mimo to w okresie gwarancji pojawią się usterki, urządzenie należy przesłać na podany adres serwisowy, podając następujący numer modelu: 14176206L / 14176306L.

Gwarancji nie podlegają uszkodzenia spowodowane przez nieprawidłowe użytkowanie, nieprzestrzeganie instrukcji obsługi lub ingerencję nieautoryzowanych osób, a także części szybkozyszywające się (jak np. elementy świetlne). Usługa gwarancyjna nie przedłuża ani nie odnawia okresu gwarancji.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

• Adres serwisu

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NIEMCY
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Faks: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (IAN 500326_2504) jako dowód zakupu.

• Deklaracja zgodności CE

Produkt spełnia wymogi obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych (dyrektywa 2014/53/UE, dyrektywa dotycząca ekoprojektów 2009/125/WE, dyrektywa RoHS 2011/65/UE). Zgodność została wykazana. Odpowiednie deklaracje i dokumenty znajdują się u producenta.

Niniejszym Briloner Leuchten GmbH & Co. KG oświadcza, że urządzenie radiowe typu 14176206L / 14176306L spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem internetowym:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

● Producent

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NIEMCY

Naudojamų piktogramų legenda	Puslapis	48
Ižanga	Puslapis	49
Naudojimas pagal paskirtį	Puslapis	49
Tiekiamas rinkinys	Puslapis	49
Dalių aprašas	Puslapis	49
Techniniai duomenys	Puslapis	49
Sauga	Puslapis	50
Saugos nurodymai	Puslapis	50
Pasiruošimas	Puslapis	51
Reikalingi įrankiai ir medžiagos	Puslapis	51
Prieš įrengiant	Puslapis	51
Naudojimo pradžia	Puslapis	51
Šviestuvo montavimas	Puslapis	51
Šviestuvo įjungimas / išjungimas	Puslapis	52
Priežiūra ir valymas	Puslapis	52
Išmetimas	Puslapis	52
Garantija ir klientų aptarnavimas	Puslapis	52
Garantija	Puslapis	52
Klientų aptarnavimo tarnybos adresas	Puslapis	53
Atitikties deklaracija	Puslapis	53
Gamintojas	Puslapis	53

Naudojamų piktogramų legenda			
	Perskaitykite instrukcijas!		Įspėjimas dėl elektros smūgio! Pavojus gyvybei!
W	Vatai (tikroji sunaudojamoji galia)		Šis šviestuvas skirtas naudoti tik viduje, sausose ir uždaroje patalpose.
Hz	Hercai (dažnis)		Taip darydami, elgsitės teisingai
V	Voltai		Atsargiai! Pavojus nusideginti dėl karštų paviršių!
	II apsaugos klasė		Pakuotę ir prietaisą šalinkite laikydamiesi aplinkosaugos reikalavimų!
	Laikykitės įspėjamųjų ir saugos nurodymų!		Nelaimingų atsitikimų ir pavojus mažų vaikų ir vaikų gyvybei!
	Negalima naudoti su išoriniais pritemdymo ir elektroniniais jungikliais.		Pakuotė pagaminta iš 100 % perdirbto popieriaus.
 A.C. a.c.	Kintamoji srovė (srovės ir įtampos rūšis)		Jungties poliškumas.
 INPUT N 230-240VAC L	Paskirstymas (kintamosios įtampos)	tc	Etaloninė temperatūra nurodyta ant korpuso
	Trumpojo jungimo apsauginis transformatorius	ta	Aukščiausia vardinė / aplinkos temperatūra
 d.c. DC	Pastovi įtampa (srovės ir įtampos rūšis)	SELV	Apsauginė žema įtampa
	Valdymo prietaisais nekeičiamas.		Šio gaminio šviesos šaltinis nekeičiamas.
Ra CRI	Spalvos atkūrimo indeksas	 lm	Liumenai
	Saugos nurodymai Veiksmų instrukcijos		Raukšlėtasis kartonas
	Polietilenas (nedidelis tankis)	A	Amperai
mA	Miliamperai	λ	Lambda

	Šviesos temperatūra kelvinais		Korpuso temperatūros matavimo taškas
	Polietileno tereftalatas		Popierius
	Kartonas		Šviestuvo apsaugos lygis yra „IP20“; jis skirtas naudoti tik privačių namų ūkių patalpų viduje. Jis neapsaugotas nuo vandens patekimo.
	Judesio jutiklis		Gamintojas
	UKCA ženklas patvirtina produkto atitiktį Didžiosios Britanijos gairėms. (UKCA ženklas galioja tik Didžiojoje Britanijoje.)		

Lubų šviestuvai su šviesos diodais

• Įžanga



Sveikiname įsigijus naują prietaisą. Jūs pasirinkote kokybišką produktą. Atidžiai perskaitykite visą šią naudojimo instrukciją. Atsiverskite puslapį su paveikslėliais. Ši instrukcija

yra produkto dalis, joje pateikta svarbių produkto pradžioje naudoti ir naudojimo nurodymų. Visada laikykitės visų saugos nurodymų. Prieš pradėdami naudoti produktą patikrinkite, ar bus tiekiama tinkama įtampa ir ar tinkamai surinktos visos dalys. Jei turite klausimų ar kyla abejonių dėl šio prietaiso naudojimo, susisiekite su pardavėju arba klientų aptarnavimo tarnyba. Būtinai išsaugokite šią instrukciją ir perduodami produktą kitam asmeniui kartu perduokite ir ją.

• Naudojimas pagal paskirtį



Šis šviestuvai skirtas naudoti tik viduje, sausose ir uždarose patalpose. Šviestuvą galima tvirtinti prie visų įprastai degių paviršių. Gaminys skirtas naudoti tik privačiuose namų ūkiuose ir jo negalima naudoti komercinėms reikmėms. Šis gaminys skirtas įprastam naudojimui.

• Tiekiamas rinkinys

Išpakavę visada nedelsdami patikrinkite, ar pakuotėje yra visos dalys ir ar prietaiso būklė nepriekaištinga.

1 Lubų šviestuvai su šviesos diodais, (Modelis 14176206L / 14176306L)

- Varžtai
- Apsauginės žarnos
- Poveržlės
- Mūrvinės
- Montavimo ir naudojimo instrukcija

• Dalių aprašas

- Pagrindas
- Šviesos diodų plokštė
- Užfiksavimo kabliukas
- Bevaržtis gnybtas
- Mūrvinės
- Poveržlės
- Varžtai
- Prijungimo prie tinklo kabelis (išorinis)
- Apsauginės žarnos

• Techniniai duomenys

Šviestuvai:

Modelio Nr.: 14176206L / 14176306L
Darbinė įtampa: 230–240 V~, 50 Hz
Vardinė galia: 18 W
Apsaugos klasė: II / 
Apsaugos tipas: IP20

Šviesos diodai:

šviesos šaltinis: Šviesos diodų modulis

Vardinė galia: 17,5 W

Šis produktas yra su šviesos šaltiniu, priskiriamu „D“ energijos vartojimo efektyvumo klasei.

Judesio jutiklis:

Montavimo aukštis:	ca. 1,8 - 2,5 m
Jutimo kampas:	ca. 90°
Jutimo diapazonas:	ca. 4 m
Maks. perdavimo galia:	0 dBm
Dažnis:	5725-5875 MHz

• Sauga



Saugos nurodymai

Garantinės pretenzijos dėl žalos, patirtos nesilaikant šios naudojimo instrukcijos, nepriimamos! Neprisiimame jokios atsakomybės dėl netiesioginės žalos! Neprisiimame jokios atsakomybės dėl žmonėms ar turtui padarytos žalos, atsiradusios netinkamai naudojant produktą ar nesilaikant saugos nurodymų!



ĮSPĖJIMAS! PAVOJUS KŪDIKIŲ BEI VAIKŲ GYVYBEI IR NELAIMINGO ATSITIKIMO

PAVOJUS!

Niekada nepalikite neprižiūrimų vaikų su pakuotės medžiagomis. Pakuotės medžiagos kelia pavojų uždusti. Vaikai dažnai neįvertina pavojų. Vaikai visada turi būti atokiai nuo produkto.

- 8 metų amžiaus ir vyresni vaikai bei asmenys, kurių fiziniai, jutiminiai ar protiniai gebėjimai silpnesni arba kurie turi mažiau patirties ir žinių, šį produktą gali naudoti tik prižiūrimi arba jei buvo išmokyti saugiai naudoti produktą ir supranta jo keliamus pavojus. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu. Neprižiūrimiems vaikams draudžiama valyti produktą ir atlikti naudotojo atliekamus techninės priežiūros darbus.



Saugokitės mirtino elektros smūgio pavojaus

- Pasirūpinkite, kad elektros įrengimo darbus atliktų kvalifikuotas elektrikas arba asmuo, išmokytas tinkamai juos atlikti.
- Kas kartą prieš jungdami į elektros tinklą patikrinkite, ar nėra kokių nors šviestuvo ir maitinimo laido

pažeidimų. Niekada nenaudokite šviestuvo, jei pastebėjote kokių nors jo pažeidimų.

- Prieš surinkdami išimkite saugiklį arba išjunkite (nustatykite į 0 padėtį) saugiklių dėžutėje esantį linijos automatinį jungtuvą.
- Prieš surinkdami įsitikinkite, ar esama tinklo įtampa sutampa su reikiama šio šviestuvo veikimo įtampa (žr. „Techniniai duomenys“).
- Pasirūpinkite, kad šviestuvus niekada nesiliestų su vandeniu ar kitais skysčiais.
- Įsitikinkite, kad montuojant nepažeisti kabeliai.
- Niekada neardykite elektrinių aparatų ir neikiškite į juos jokių daiktų. Tokie veiksmai kelia mirtiną elektros smūgio pavojų.



Venkite gaisro ir sužalojimo pavojus

- Norėdami išvengti nudegimų, prieš liesdami šviestuvą užtikrinkite, kad jis išjungtas ir atvėsęs.
- Nemontuokite šviestuvo ant drėgno arba laidaus paviršiaus.
- Nežiūrėkite tiesiai į šviesos šaltinį (lempas, šviesos diodus ir pan.).
- Nežiūrėkite į LED per optinį instrumentą (pvz., didinamąjį stiklą).
- Valdymo mechanizmas ir šviesos šaltinis nekeičiami. Pasibaigus valdymo pavaros arba šviesos šaltinio eksploatavimo laikui, reikia pakeisti visą gaminį.
-  Netinka naudoti su išoriniais priemonėmis ir elektroniniais jungikliais.



Reikalavimai dėl radijo dažnių sąsajų, taikomi montuojant Europos teritorijoje

Pastaba: šis prietaisas buvo išbandytas ir pagal atitiktą standartą EN 300 440 v2.1.1 apibrėžtomis ribinėms vertėms priskirtas 3 kategorijos imtuvams. Šios ribinės vertės nustatytos taip, kad būtų užtikrinta pakankama apsauga nuo kenksmingų trikdžių privačiuose įrenginiuose. Šis prietaisas jautriai reaguoja į kitus prietaisus, kurie tikslingai generuoja 2,4 GHz radijo dažnių energiją ir taip daro neigiamą įtaką nuotolinio valdymo pultelio galiai. Vis dėlto negalime garantuoti, kad nepasitaikys tam tikrų prietaisų keliamų trikdžių. Jei šiam prietaisui daro įtaką kiti prietaisai keliami trikdžiai, tam galima užkirsti kelią įjungiant ir išjungiant atitinkamą prietaisą. Raginame naudotoją trikdžius šalinti šiomis priemonėmis: išjunkite trikdžius keliantį prietaisą ir

nenaudokite greta prietaiso didelę perdavimo galia pasižyminčios vaizdo kameros, veikiančios belaidžiam vietoje tinkle („Wi-Fi“). Padidinkite atstumą iki trikdžius keliančio prietaiso. Kilus problemoms, kreipkitės į pardavėją arba radijo / televizijos prietaisų specialistą. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą rasite šiuo interneto svetainės adresu:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Saugus naudojimas

- Šviestuvą surinkite taip, kad jis būtų apsaugotas nuo drėgmės ir nesvarumų.
- Rūpestingai pasirinkite surinkimui ir neskubėkite. Pirmiausia išdėliokite visas atskiras dalis ir papildomai reikalingus įrankius ar medžiagas, kad viskas būtų aiškiai matoma ir pasiekama.
- Visada būkite atidūs! Visada stebėkite, ką darote, ir dirbkite apgalvotai. Jokių būdu nesurinkinėkite šviestu, jei negalite susikaupti ar prastai jaučiatės.

● Pasiruošimas

● Reikalingi įrankiai ir medžiagos

Toliau išvardytų įrankių ir medžiagų tiekiamame rinkinyje nėra. Čia pateikta informacija ir nurodyti dydžiai yra tik rekomenduojamo pobūdžio. Medžiagos priklauso nuo konkrečių vietos aplinkybių.

- Pieštukas / ženklavimo įrankis
- 2-įj polių įtampas matuoklis
- Atsuktuvus (kryžminis ir plokščias)
- Grąžtas
- Grąžtas (ø 6 mm)
- Įstrižainės replės
- Kopėčios
- Plaktukas

● Prieš įrengiant

Svarbu: elektros jungtį turi įrengti kvalifikuotas elektrikas arba asmuo, išmokytas tinkamai atlikti elektros įrengimo darbus. Jis turi žinoti šviestuovo savybes ir prijungimo reikalavimus.

- Prieš įrengdami perskaitykite visus nurodymus, peržiūrėkite visus šioje instrukcijoje pateiktus paveikslėlius ir susipažinkite su pačiu šviestuvu.

- Prieš įrengdami įsitinkite, ar laide, prie kurio bus jungiamas šviestuvus, nėra įtampas. Tam išimkite saugiklį arba išjunkite (nustatykite į 0 padėtį) saugiklių dėžutėje esantį linijos automatinį jungtuvą.
- Įtampas matuokliu patikrinkite, ar nėra įtampas.
- Pasirinkdami montavimo vietą atkreipkite dėmesį, kad judesio jutiklio jutimo diapazone nebūtų jokių judančių dalių (pvz., ventiliatorių, laisvai judančių dekoracijų).
- Maksimalus judesio jutiklio jutimo diapazonas priklauso nuo šviestuovo išlygiavimo montavimo vietoje (žr. A pav.).
- Jutiklio jautrumas priklauso nuo krypties ir judesio. Jungiklio jautrumas žemas, kai pro jutiklį einama šonu. Jungiklio jautrumas aukštas, kai einama tiesiai į jungiklį.
- Jutiklio jautrumas priklauso nuo aplinkos temperatūros. Žemoje aplinkos temperatūroje jautrumas padidėja. Aukštoje temperatūroje jautrumas sumažėja.

● Naudojimo pradžia

● Šviestuovo montavimas

Nurodymas: nuo gaminio nuimkite visus pakuotės medžiagas.

- Atlaisvinkite pagrindą [1] sukdami jį nuo šviestos diodų plokštės [2] prieš laikrodžio rodyklę.
- Naudodami pagrindo [1] išilgines kiaurymes, skirtas varžtams [7], paženklinkite gręžimo kiaurymių vietas.
- **Taikoma tik 14176306L:**
Pridėkite pagrindą [1] prie lubų ir pažymėkite gręžimo kiaurymes pagal pagrindą [1] varžtams numatytas kiaurymes. Kad šviestuvus būtų tinkamai nukreiptas, nustatykite jį į tinkamą padėtį. Taip pat atkreipkite dėmesį į rodyklę, pažymėtą pagrindo [1] vidinėje dalyje; rodyklė turi būti lygiagrečiai su siena.
- Išgręžkite kiaurymes (skersmuo 6 mm, gylis maždaug 40 mm). Įsitinkite, kad nepažeisite elektros laido.
- Įstatykite mūrvines [5] į išgręžtas kiaurymes. Jei būtina, kaip pagalbinę priemonę naudokite plaktuką.

- Pritvirtinkite pagrindą [1] kartu tiekiamomis poveržlėmis [6] ir varžtais [7].
- Nutieskite atskirus prijungimo prie tinklo kabelio (išorinio) [8] laidus L ir N per apsaugines žarnas [9].
- Dabar bevaržčių gnybtu [4] prijunkite šviestuvo prijungimo kabelį prie prijungimo prie tinklo kabelio (išorinio) [8].
- **Pastaba:** atkreipkite dėmesį, kad atskiri prijungimo prie tinklo kabelio (išorinio) [8] laidai būtų tinkamai prijungti: juodos arba rudos spalvos laidas, kuriuo teka srovė = simbolis L, mėlynos spalvos neutralusis laidas = simbolis N, žaliai geltonos spalvos apsauginis laidas = .
- **Pastaba.** Šis šviestuvą priskirtas II /  apsaugos klasei, apsauginis laidas neprijungiamas.
- Įstatykite bevaržčius gnybtus [4] į pagrindą [1] laikančiuosius spaustukus.
- Uždėkite šviesos diodų plokštę [2] ant pagrindą [1] ir pritvirtinkite ją sukdami pagal laikrodžio rodyklę.
- Vėl įstatykite saugiklį arba vėl įjunkite linijos apsauginį jungiklį saugiklių dėžutėje (l padėtis).

Dabar jūs šviestuvą paruoštas naudoti.

• Šviestuvo įjungimas / išjungimas

- Įjunkite ir išjunkite šviestuvą sieniniu jungikliu. Įjungus judesio davikliui reikia maždaug 20 sekundžių įšilti, kad galėtų tinkamai veikti. Šviestuvą įjungiamas, kai užfiksuojamas judesys. Per šį laiką užfiksuojamas kiekvieną kitą judesį paigėja įjungimo trukmė.

• Priežiūra ir valymas

ISPĖJIMAS! ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS!

Norėdami nuvalyti, pirmiausia atjunkite šviestuvą nuo elektros tinklo. Tam išimkite saugiklį arba išjunkite (nustatykite į 0 padėtį) saugiklių dėžutėje esantį linijos automatinį jungtuvą.

ATSARGIAI! KARŠTI PAVIRŠIAI – PAVOJUS NUSIDĖGINTI!

Palaukite, kol šviestuvą visiškai atvės.

- Nenaudokite jokių tirpiklių, benzino ir pan. Kitaip galite apgadinti šviestuvą.
- Valykite tik sausa, nesipūkuojančia šluoste.
- Vėl įdėkite saugiklį arba įjunkite (nustatykite į 1 padėtį) saugiklių dėžutėje esantį linijos automatinį jungtuvą.

• Išmetimas



Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galite išmesti įprastose grąžinamojo perdirbimo vietose.



Rūšiuodami atliekas, atkreipkite dėmesį į pakuočių ženklinius, kurį sudaro santarpos (a) ir skaičiai (b), reiškiantys: 1–7: plastikai / 20–22: popierius ir kartonas / 80–98: kombinuotosios pakuotės.



Tam, kad neterštumėte aplinkos, neišmeskite susidėvėjusio gaminio su buitinėmis atliekomis, o tinkamai jį utilizuokite. Informacijos apie surinkimo vietas ir jų darbo laiką galite gauti atsakingoje vietos tarnyboje.

• Garantija ir klientų aptarnavimas

• Garantija

Šiam prietaisui suteikiama 36 mėnesių garantija nuo jo įsigijimo datos. Prietaisas buvo kruopščiai pagamintas, o jo kokybė patikrinta vadovaujantis griežtais kriterijais. Garantiniu laikotarpiu nemokamai pašalinsime visus medžiagų ar gamybos trūkumus. Jei garantiniu laikotarpiu visgi išryškėtų trūkumų, išsiųskite šį prietaisą nurodytu klientų aptarnavimo tarnybos adresu, nurodymais šį modelio numerį: 14176206L / 14176306L.

Garantija netaikoma trūkumams, atsiradusiems gaminį netinkamai naudojant, nesilaikant naudojimo instrukcijos, gaminį taisius neįgalotiesiems asmenims bei nusidėvintiems dalims (pvz., šviesos šaltiniams). Garantiniu laiko-

tarpiu suteikus garantinių paslaugų, garantinis laikotarpis nepratęsiamas ir neskaiciuojamas iš naujo.

● Klientų aptarnavimo tarnybos adresas

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
VOKIETIJA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Faksas: +49 29 1 / 95 29 93-109
El. paštas: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Kreipdamiesi kokiu nors klausimu dėl produkto, kaip pirkimo dokumentą turėkite kasos čekį ir žinokite gaminio numerį (IAN 500326_2504).

● Atitikties deklaracija CE

Šis gaminys atitinka galiojančių Europos ir nacionalinių direktyvų (Direktyvos 2014/53/ES, Ekologiško dizaino direktyvos 2009/125/EB, Pavojingų medžiagų direktyvos 2011/65/ES) reikalavimus. Atitiktis patvirtinta. Atitinkamas deklaracijas ir dokumentus turi gamintojas.

„Briloner Leuchten GmbH & Co. KG“ pareiškia, kad nuotoliniu būdu valdomo įrenginio tipas 14176206L / 14176306L atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

Visą ES atitikties deklaracijos tekstą rasite šiuo interneto svetainės adresu:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

● Gamintojas

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
VOKIETIJA

Kasutatud piktogrammide legend	Lk	56
Sissejuhatus	Lk	57
Otstarbekohane kasutamine	Lk	57
Tarnekomplekt	Lk	57
Osade kirjeldus	Lk	57
Tehnilised andmed	Lk	57
Ohutus	Lk	58
Ohutusjuhised	Lk	58
Ettevalmistus	Lk	59
Vajalikud tööriistad ja materjalid	Lk	59
Enne paigaldamist	Lk	59
Kasutuselevõtt	Lk	59
Valgusti paigaldamine	Lk	59
Valgusti sisse/välja lülitamine	Lk	60
Hooldamine ja puhastamine	Lk	60
Jäätmekäitlus	Lk	60
Garantii ja teenindus	Lk	60
Garantii	Lk	60
Teeninduse aadress	Lk	60
Vastavusdeklaratsioon	Lk	60
Tootja	Lk	61

Kasutatud piktogrammide legend			
	Lugege juhiseid!		Hoiatus elektrilöögi eest! Eluoht!
W	Watt (aktiivne võimsus)		See valgusti sobib ainult siseruumides, kuivades ja suletud ruumides kasutamiseks.
Hz	Hertz (sagedus)		Kuidas käituda õigesti
V	Volt		Ettevaatus! Kuumade pindade põletusohht!
	Kaitseklass II		Hävitage pakend ja seade keskkonnasõbralikult!
	Järgige hoiatusi ja ohutusjuhiseid!		Väikelaste ja laste elu- ja õnnetusohht!
	Ei sobi väliste dimmerite ja elektrooniliste lülitite jaoks.		Pakend on valmistatud 100 % ringlusse võetud paberist.
 A.C. a.c.	Vahelduvvoolu pinge (voolu ja pinge tüüp)		Ühenduse polaarsus
	Asukoht (vahelduvvool)	tc	Võrdlustemperatuur korpuse juures
	Lühisvoolukindel ohutustrafo	ta	Kõrgeim nimi-/ümbritseva õhu temperatuur
 d.c. DC	Alalisvoolu pinge (voolu ja pinge tüüp)	SELV	Kaitsev ekstra madalpinge
	Juhtseadmed ei ole omavahel vahetatavad.		Selle toote valgusallikas ei ole vahetatav.
Ra CRI	Värviedastuse indeks	 lm	Lumen
	Ohutusjuhised Tegevusjuhised		Lainepapp
	Polüetüleen (madala tihedusega)	A	Amps
mA	Milliampide	λ	Lambda
 K	Valguse temperatuur kelvinites	tc°	Korpuse temperatuuri mõõtepunkt

 	Polüetüleenereftalaat	 	Paber
 	Papp	IP20	Valgustil on kaitseklass "IP20" ja see on ette nähtud ainult siseruumides kasutamiseks kodumajapidamistes. Kaitse vee sissetungi vastu puudub.
	Liikumisandur		Tootja
UKCA	UKCA-märk kinnitab vastavust Ühendkuningriigis toote suhtes kohaldatavatele direktiividele. (UKCA-märk kehtib ainult Ühendkuningriigis).		

LED-laelamp

• Sissejuhatus



Palju õnne uue seadme ostu puhul. Olete valinud kvaliteetse toote. Palun lugege käesolevat kasutusjuhendit täielikult ja hoolikalt läbi. Voldi välja illustatsioonidega lehekülg. Need juhised on osa sellest tootest ja sisaldavad olulist teavet kasutuselevõtu ja käitlemise kohta. Järgige alati kõiki ohutusjuhiseid. Enne kasutuselevõttu kontrollige, et on olemas õige pinge ja et kõik osad on õigesti kokku pandud. Kui teil on küsimusi või te ei ole seadme käsitsemise osas kindel, võtke ühendust oma edasimüüja või teeninduskeskusega. Hoidke neid juhiseid turvalises kohas ja andke need vajadusel edasi kolmandatele isikutele.

• Otstarbekohane kasutamine



See valgusti sobib kasutamiseks ainult kuivades ja suletud siseruumides. Valgusti võib kinnitada kõikidele tavapärase süttivusega pindadele. See toode on ette nähtud ainult eramajapidamistes kasutamiseks ja ei sobi kommertskasutuseks. See toode on ette nähtud tavakasutuseks.

• Tarnekomplekt

Kontrollige alati kohe pärast lahtipakkimist, kas kõik nimetatud osad on tarnitud ja kas seade on terve.

- 1 LED-laelamp, (Mudel 14176206L / 14176306L)
- 3 Kruvi

- 2 kaitseümbrised
- 3 alusseibid
- 3 Tüüblit
- 1 paigaldus- ja kasutusjuhend

• Osade kirjeldus

- 1 alusplaat
- 2 LED-valgusti paneel
- 3 kinnitushaak
- 4 Kruvita klemm
- 5 Tüüblit
- 6 alusseibid
- 7 Kruvi
- 8 Toitekaabel (väline)
- 9 kaitseümbrised

• Tehnilised andmed

Valgusti:

Mudeli nr:	14176206L / 14176306L
Tööpinge:	230–240 V~, 50 Hz
Nimivõimsus:	18 W
Kaitseklass:	II / 
Kaitseaste:	IP20

LED:

Lamp:	LED-moodul
Nimivõimsus:	17,5 W

Toode sisaldab energiatõhususklassi D valgusallikaid.

Liikumisandur:

Paigalduskõrgus:	ca. 1,8 - 2,5 m
------------------	-----------------

Tuvastusnurk:	ca. 90°
Tuvastusala:	ca. 4 m
Max saatmisvõimsus:	0 dBm
Sagedus:	5725-5875 MHz

● Ohutus



Ohutusjuhised

Kahjustuste korral, mis tekivad selle kasutusjuhendi eiramisel, kaotab garantii kehtivuse! Tagajärgkahjude eest ei vastutata! Me ei vastuta varalise kahju või isikukahju puhul, kui need tulenevad oskamatust käsitsemisest või ohutusjuhiste eiramisest!

-  **HOIATUS! ELU- JA ÕNETUSOHT VÄIKELASTELE JA LASTELE!**

Ärge kunagi jätke lapsi järelevalveta koos pakendimaterjaliga. Pakendimaterjalist võib tekkida lämbumisoht. Lapsed alahindavad sageli ohte. Hoidke lapsed alati tootest eemal.

- Vähemalt 8-aastased lapsed ning isikud, kelle füüsilised, sensoorsed või mentaalsed võimed on piiratud või kelle kogemused ja teadmised pole piisavad, võivad seda seadet kasutada juhul, kui neile on seadme kasutamist piisavalt selgitatud ja nad mõistavad kaasnevaid ohtusid. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Järelevalveta lapsed ei tohi seadet puhastada ega teha kasutaja tehtavaid hooldustöid.



Vältida elektrilöögist tulenevat ohtu elule

- Laske elektripaigaldust teostada koolitatud elektrikul või elektripaigalduse alase väljaõppe saanud isikul.
- Enne seadme ühendamist vooluvõrku kontrollige alati seadet ja võrgukaablit kahjustuste suhtes. Ärge kunagi kasutage valgustit, kui märkate kahjustusi.
- Enne paigaldamist eemaldage kaitsme või lülitage kaitsmekarbis olev kaitselüliti välja (asend 0).
- Enne paigaldamist veenduge, et olemasolev võrgupinge vastab valgusti nõutavale tööpingele (vt "Tehnilised andmed").
- Vältige igal juhul lambi kokkupuudet vee või muude vedelikega.
- Veenduge, et paigaldamise ajal ei ole kaablid kahjustatud.

- Ärge kunagi avage ühtegi elektrilist seadet ega pange sellesse mingeid esemeid. Sellised sekku-mised kujutavad endast ohtu elule elektrilöögi tõttu.



Vältida tulekahju- ja vigastusohu

- Veenduge, et lamp on enne selle puudutamist välja lülitatud ja jahtunud, et vältida põletusi.
- Ärge paigaldage valgustit niiskele ega elektrit juhtivale pinnale.
- Ärge vaadake otse valgusallikasse (lamp, LED jne).
- Ärge ühendage LED-i optilise seadmega (nt. B. suurendusklaas).
- Juhtseadmed ja valgusallikas ei ole asendatavad. Kui juhtseade või valgusallikas on jõudnud oma kasutusaja lõppu, tuleb kogu toode välja vahetada.
-  Ei sobi väliste dimmerite ja elektrooniliste lülitite jaoks.



Nõuded raadiosagedusliidestele - seoses Euroopa paigaldamisega

Märkus: Seda seadet on testitud ja leitud, et see vastab 3. kategooria vastuvõtja piirväärtustele vastavalt standardile EN 300 440 v2.1.1. Need piirmäärad on mõeldud selleks, et pakkuda mõistlikku kaitset kahjulike häirete eest elamute paigaldamisel. See seade on tundlik teiste seadmete suhtes, mis tekitavad tahtlikult raadiosagedusenergiat 5,8 GHz sagedusalas ja mõjutavad seeläbi kaugjuhtimispuldi toimimist. Siiski ei ole mingit garantiid, et teatud seadmetes ei teki häireid. Kui see seade põhjustab kahjulikke häireid raadio- või televisiooni vastuvõtus, mida saab kindlaks teha seadme välja- ja sisselülitamisega, soovitakse kasutajal püüda häireid ühe või mitme muu vahendiga kõrvaldada. Kasutajal soovitatakse püüda häireid kõrvaldada ühega järgmistest meetmetest: lülitage häiriv seade välja ja ärge kasutage seadme läheduses suure ülekandevõimsusega WiFi kaamerat. Suurendage kaugust häirivast seadmest. Probleemide korral pöörduge edasimüüja või raadio/TV-seadmete eksperdi poole. Eli vastavusdeklaratsiooni täistekst on kättesaadav järgmisel Interneti-aadressil: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Kuidas käituda õigesti

- Paigaldage valgusti nii, et see oleks kaitstud niiskuse ja mustuse eest.
- Valmistage koost hoolikalt ette ja võtke piisavalt aega. Pane kõik üksikosad ja kõik vajalikud lisatööriistad või -materjalid eelnevalt selgelt ja käeulatuses välja.
- Olge alati tähelepanelik! Pöörake alati tähelepanu sellele, mida teete, ja kasutage alati tervet mõistust. Ärge kunagi paigaldage valgustust, kui te ei ole keskendunud või tunnete end halvasti.

● Ettevalmistus

● Vajalikud tööriistad ja materjalid

Nimetatud tööriistad ja materjalid ei kuulu tarne hulka. Need on mittesiduvad spetsifikatsioonid ja väärtused orienteerumise eesmärgil. Materjali laad sõltub konkreetsetest tingimustest kohapeal.

- Pliiats/märgistamisvahend
- 2-Pooluseline pingetester
- Kruvikeeraja (rist ja pesa)
- Trell
- Puur (Ø 6 mm)
- Külglõiketangid
- Redel
- Haamer

● Enne paigaldamist

Oluline: Elektriühenduse peab teostama koolitatud elektrik või elektripaigaldiste alal koolitatud isik. See isik peab olema kursis valgusti omadustega ja ühendamise eeskirjadega.

- Enne paigaldamist tutvuge kõigi käesolevas kasutusjuhendis toodud juhiste ja illustatsioonidega ning valgusti endaga.
- Enne paigaldamist veenduge, et liinil, millega valgusti ühendatakse, ei ole pinget. Selleks eemaldage kaitsme või lülitage kaitsmekarbis olev kaitselülit välja (asend 0).
- Kontrollige, et pinge puudub, kasutades 2-pooluselist pingetestrit.
- Jälgige paigalduskoha valimisel, et liikumisanduri tuvastusala ei oleks ühtegi liikuvat asja (nt ventilatorid, liikuvad dekoratsioonid).

- Liikumisanduri maksimaalne tuvastusala sõltub sellest, kuhu on valgusti paigalduskohas suunatud (vt joonist A).
- Tuvastamise tundlikkus sõltub suunast ja tuvastatavast liikumisest. Andurist küljelt möödumisel on lülituse tundlikkus madal. Otse anduri suunas liikumisel on lülituse tundlikkus kõrge.
- Tuvastamise tundlikkus sõltub keskkonnatemperatuurist. Madalatel temperatuuridel on tundlikkus kõrge. Kõrgel temperatuuridel on tundlikkus madal.

● Kasutuselevõtt

● Valgusti paigaldamine

Märkus. Eemaldage tootelt kõik pakendid.

- Vabastage alusplaat [1] LED-valgusti paneelilt [2], keerates seda vastupäeva.
- Märgistage augud, kasutades alusplaadis [1] kruvide [7] jaoks ettenähtud pikiauke.
- **Ainult järgmistele: 14176306L:**
Hoidke alusplaati [1] lae vastas ja märgistage puuritavad augud alusplaadis [1] olevate kruviaukude abil. Valgusti õige joondamise jaoks jälgige, et see paikneks õigesti. Jälgige lisaks noolemarke alusplaadi [1] sisemuses – need peaksid asetsema seinaga paralleelselt.
- Puurige augud (Ø 6 mm, u 40 mm sügavad). Jälgige, et te ei kahjustaks toitekaablit.
- Pistke tüübid [5] puuritud aukudesse. Vajaduse korral kasutage haamrit.
- Kinnitage alusplaat [1] kaasasolevate alusseibidega [6] ja kruvidega [7].
- Pistke (välise) toitekaabli [8] üksikud sooned L ja N läbi kaitseümbriste [9].
- Ühendage nüüd valgusti ühenduskaabel kruvita klemmi [4] abil (välise) toitekaabliga [8].
- **Märkus.** Jälgige, et ühendaksite (välise) toitekaabli [8] üksikud juhtmed õigesti: faas – must või pruun = sümbol L, neutraal – sinine = sümbol N, kaitsemaandus – roheline-kollane = .
- **Märkus.** See on II/□ kaitseklassi valgusti. Kaitsemaandust ei ühendata.
- Asetage kruvita klemmid [4] alusplaadi [1] kinnitusklaambris.

- Asetage LED-valgusti paneel **2** alusplaadile **1** ja keerake seda kinnitamiseks päripäeva.
- Pange kaitse tagasi või lülitage elektrikilbis automaatselüliti taas sisse (asend I).

Teie valgusti on nüüd kasutamiseks valmis.

• Valgusti sisse/välja lülitamine

- Lülitage lamp sisse või välja seinalüliti abil. Pärast sisselülitamist vajab liikumisanur umbes 20 sekundit soojenemiseks, et õigesti töötada. Liikumise tuvastamise korral lülitatakse valgusti sisse. Sisselülituskestus pikeneb sel ajal iga edasise liikumise tuvastamise korral.

• Hooldamine ja puhastamine

HOIATUS! ELEKTRILÖÖGI OHT!

Valgusti puhastamiseks ühendage see kõigepealt vooluvõrgust lahti. Selleks eemaldage kaitseme või lülitage kaitseme karbis olev kaitseüliliit välja (asend O).

ETTEVAATUST! PÕLETUSOHT KUUMADE PINDADE TÖTTU!

Laske seadmel täielikult jahtuda.

- Ärge kasutage lahusteid, bensiini jne. Ä. See kahjustaks valgustit.
- Puhastage ainult kuiva ja ebemevaba lapiga.
- Vahetage kaitseme või lülitage kaitseme karbis olev kaitseüliliit välja (asend I).

• Jäätmekäitlus



Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mida saate visata kohalikes taaskasutuspunktidest.



Jäätmete eraldamisel tuleb tähele panna pakendimaterjalide märgistust, mis on tähistatud lühenditega (a) ja numbritega (b) järgmises tähenduses: 1-7: plastid/20-22: paber ja papp/80-98: Komposiidid.



Keskkonnakaitse huvides ärge visake oma toodet olmejäätmete hulka, kui selle kasutusaeg on lõppenud, vaid kõrvaldage see nõuetekohaselt. Kogumiskohtade ja nende lahti oleku aegade kohta saate teavet oma kohalikust omavalitsusest.

• Garantii ja teenindus

• Garantii

Ostmise hetkest kehtib teie seadmele 36-kuuline garantii. Seadme tootmisel oldi hoolikad ja seade läbis põhjaliku kvaliteedikontrolli. Garantiiaja piires kõrvaldame kõik materjali- või tootmisvead tasuta. Kui garantii ajal ilmneb siiski mõni probleem, saatke seade nimeetatud teenindusaadressile koos järgmise mudelinumbri: 14176206L / 14176306L.

Garantii alla ei kuulu kahjustused, mis tulenevad oskamatus käsitsemisest, kasutusjuhendi eiramisest või volitamata isikute tehtud muudatustest; ka kuluosad (nt lambid) ei kuulu garantii alla. Garantii teenuse osutamise ei pikenda ega uuenda garantiid.

• Teeninduse aadress

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND (SAKSAMAA)
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Faks: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-post: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Pange kõikide küsimuste jaoks ostukviitung ja tootenumber valmis (IAN 500326_2504), et ostu tõendada.

• Vastavusdeklaratsioon CE

See toode vastab kohaldatavate Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele (direktiiv 2014/53/EL, ökodisaini direktiiv 2009/125/EÜ, ohtlike ainete kasutamise piiramise direktiiv 2011/65/EL). Vastavus on tõendatud. Vastavad deklaratsioonid ja dokumendid on esitatud tootja juures.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG, et raadioseadmete tüüp 14176206L / 14176306L vastab direktiivile 2014/53/EL.

Eli vastavusdeklaratsiooni täistekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

● Tootja

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

59872 Meschede

SAKSAMAA

Izmantoto piktogrammu apraksts	Puslapis	64
Ievads	Puslapis	65
Noteikumiem atbilstoša lietošana.....	Puslapis	65
Piegādes komplektācija.....	Puslapis	65
Daļu apraksts.....	Puslapis	65
Tehniskie dati.....	Puslapis	65
Drošība	Puslapis	66
Drošības norādes.....	Puslapis	66
Sagatavošanās	Puslapis	67
Nepieciešamie instrumenti un materiāli.....	Puslapis	67
Pirms uzstādīšanas	Puslapis	67
Ekspluatācijas sākšana	Puslapis	67
Gaismekļa uzstādīšana.....	Puslapis	67
Gaismekļa ieslēgšana/izslēgšana.....	Puslapis	68
Apkope un tīrīšana	Puslapis	68
Utilizācija	Puslapis	68
Garantija un serviss	Puslapis	69
Garantija.....	Puslapis	69
Servisa adrese.....	Puslapis	69
Atbilstības deklarācija.....	Puslapis	69
Ražotājs.....	Puslapis	69

Izmantoto piktogrammu apraksts			
	Skatīt instrukcijas!		Brīdinājums par elektriskās strāvas triecienu! Dzīvības apdraudējums!
W	Vati (faktiskā jauda)		Šis gaismeklis ir paredzēts lietošanai tikai sausās un noslēgtās iekštelpās.
Hz	Herci (frekvence)		Pareiza rīcība
V	Volti		Uzmanību! Karstu virsmu radīts apdegumu gūšanas risks!
	II aizsardzības klase		Atbrīvojieties no iepakojuma un ierīces videi draudzīgā veidā!
	Ievērojiet brīdinājuma un drošības norādes!		Dzīvības apdraudējums un negadījumu risks mazuļiem un bērniem!
	Nav paredzēta ārējām spilgtuma regulēšanas ierīcēm un elektroniskiem slēdzieniem.		Iepakojums ir 100 % izgatavots no pārstrādāta papīra.
 A.C. a.c.	Maiņstrāvas spriegums (strāvas un sprieguma veids)		Savienojuma polaritāte
	Izvietojums (maiņspriegums)	tc	Atsauces temperatūra pie korpusa
	Pret īsslēgumiem noturīgs drošības transformators	ta	augstākā izmērītā/apkārtējās vides temperatūra
	Līdzstrāva (strāvas un sprieguma veids)	SELV	Zemsprieguma aizsardzība
	Vadības ierīces nav savstarpēji aizvietošanas.		Šī izstrādājuma gaismas avots nav savstarpēji aizstājams.
Ra CRI	Krāsu atveides indekss	 lm	Lūmeni
	Drošības norādes Instrukcijas par darbībām ar izstrādājumu		Rievots kartons
	Polietilēns (mazs blīvums)	A	Ampēri
mA	Miliampēri	λ	Lambda
 K	Gaismas temperatūra Kelvina grādos	tc°	Korpusa temperatūras mērīšanas punkts

 01 PET	Polietilēna tereftalāts	 22 PAP	 AZUL	Papīrs
 21 PAP	 AZUL	Kartons	IP20	Gaismeklim ir aizsardzības klase "IP20", un tas ir paredzēts lietošanai tikai iekš- telpās privātmājās. Nav aizsardzības pret ūdens iekļūšanu.
	Kustību sensors			Ražotājs
	UKCA marķējums apstiprina atbilstību normatīvajiem aktiem, kas izstrādājumam ir piemērojami Apvienotajā Karalistē. (UKCA marķējums ir spēkā tikai Apvieno- tajā Karalistē.)			

LED griestu gaismeklis

• Ievads



Apšveicam jūs ar jaunās ierīces iegādi! Jūs esat iegādājies augstas kvalitātes izstrādājumu. Pilnībā un rūpīgi izlasiet šo lietošanas pamācību. Atlokiemiet lapu ar attēliem. Šī pamācība ir daļa no izstrādājuma un sniedz būtiskas norādes par tā ekspluatācijas sākšanu un lietošanu. Vienmēr ievērojiet visas drošības norādes. Pirms ekspluatācijas sākšanas pārliecinieties, ka ir pieejams atbilstošs barošanas spriegums un visas daļas ir pareizi piemontētas. Ja jums radušies jebkādi jautājumi vai šaubas par darbībām ar ierīci, sazinieties ar tās tirgotāju vai servisa centru. Rūpīgi uzglabāiet šo pamācību, un nepieciešamības gadījumā nododiet to tālāk trešajām personām.

• Noteikumiem atbilstoša lietošana



Šis gaismeklis ir paredzēts lietošanai tikai sausās un noslēgtās iekštelpās. Gaismekli var piestiprināt pie visām virsmām ar standarta uzliesmošanas pakāpi. Izstrādājums ir paredzēts lietošanai tikai privātās mājāsaimniecībās, tas nav paredzēts komerciālai lietošanai. Šis izstrādājums ir paredzēts lietošanai normālos apstākļos.

• Piegādes komplektācija

Uzreiz pēc izņemšanas no iepakojuma pārliecinieties, ka ir piegādātas visas piegādes komplektā paredzētās daļas un ierīce ir tehniski nevainojamā stāvoklī.

- 1 LED griestu gaismeklis, (Modelis 14176206L / 14176306L)
- 3 Skrūves
- 2 Aizsargcaurulīte
- 3 Paplāksnēm
- 3 Dībeļi
- 1 Montāžas un lietošanas instrukcija

• Daļu apraksts

- 1 Pamatnes plāksne
- 2 LED apgaismes paneliem
- 3 Drošības āķiem
- 4 Bezskrūvju skava
- 5 Dībeļi
- 6 Paplāksnēm
- 7 Skrūves
- 8 Energoapgādes tīkla pieslēguma kabelis (ārējs)
- 9 Aizsargcaurulīte

• Tehniskie dati

Gaismeklis:

Modeļa Nr.: 14176206L / 14176306L
Darba spriegums: 230–240 V~, 50 Hz
Nominālā jauda: 18 W

Aizsardzības klase:: II / 

Aizsardzības pakāpe:: IP20

LED:

Spuldzīte: LED modulis

Nominālā jauda: 17,5 W

Šajā izstrādājumā tiek izmantoti "D" energoefektivitātes klases gaismas avoti.

Kustības detektors:

Uztādīšanas augstums: ca. 1,8 - 2,5 m

Uztveršanas leņķis: ca. 90°

Uztveršanas zona: ca. 4 m

Maks. raidīšanas jauda: 0 dBm

Frekvence: 5725-5875 MHz

• Drošība



Drošības norādes

Garantija zaudē spēku, ja bojājumi radušies šīs lietošanas pamācības neievērošanas dēļ. Ražotājs neatbild par jebkādiem izrietošiem bojājumiem! Ražotājs neatbild par jebkādiem materiāliem zaudējumiem vai savainojumiem, kas radušies neatbilstošas rīcības vai drošības norādījumu neievērošanas dēļ.

-  **BRĪDINĀJUMS! DZĪVĪBAS APDRAUDĒJUMS UN NEGADĪJUMU RISKS MAZŪLIEM UN BĒRNIEM!**

Nekādā gadījumā neatstājiet bērnus bez uzraudzības ar iepakojuma materiālu. Iepakojuma materiāls rada nosmakšanas risku. Bērni ļoti bieži nepietiekami novērtē apdraudējumus. Neļaujiet bērniem tuvoties izstrādājumam.

- Šo ierīci var izmantot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskajām, sensorajām vai garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja šīs personas tiek uzraudzītas vai ir instruetas par drošu ierīces lietošanu un izprot ar to saistītos riskus. Bērni nedrīkst ar ierīci rotaļāties. Bērni bez uzraudzības nedrīkst veikt tīrīšanas vai lietotāja apkopes darbus.



Novērsiet dzīvībai bīstama elektriskās strāvas trieciena risku

- Elektroinstalācijas darbus ļaujiet veikt tikai atbilstoši kvalificētam elektriķim vai elektroinstalācijas darbu veikšanā īpaši apmācītai personai.
- Pirms pievienošanas pie energoapgādes tīkla vienmēr pārbaudiet gaismekli un strāvas padeves vadu, vai tie nav bojāti. Nekādā gadījumā neizmantojiet gaismekli, ja konstatējat tam jebkādas bojājumus.
- Pirms montāžas darbu veikšanas atvienojiet drošinātāju vai drošinātāju skapī izslēdziet atdalīšanas slēdzi (pozīcija 0).
- Pirms montāžas darbu veikšanas pārliecinieties, ka pieejamais energoapgādes tīkla spriegums atbilst gaismeklim nepieciešamajam darba spriegumam (skat. nodaļu "Tehniskie dati").
- Nekādā gadījumā neļaujiet gaismeklim nonākt saskarē ar ūdeni vai citiem šķidrumiem.
- Montāžas laikā gādājiet, lai netiktu bojāts nevienš vads.
- Nekādā gadījumā neatveriet nevienu no elektriskajiem darba elementiem vai neievietojiet tajos jebkādas priekšmetus. Šāda iejaukšanās ierīces darbībā rada dzīvībai bīstamu elektriskās strāvas triecienu.



Novērsiet ugunsgrēka un savainojumu riskus

- Lai novērstu apdegumus, pirms pieskaršanās gaismeklim pārliecinieties, ka tas ir izslēgts un atdzisis.
- Neuzstādiet gaismekli uz mitras vai strāvu vadošas pamatnes.
- Nekādā gadījumā neskatieties tieši gaismas avotā (spuldzītē, gaismas diodē).
- Nestrādājiet pie gaismas diodēm ar optiskiem instrumentiem (piemēram, palielināmo stiklu).
- Vadības ierīce un gaismas avots nav nomaināmi. Kad vadības ierīces vai gaismas avota kalpošanas laiks ir beidzies, jānomaina viss izstrādājums.
-  Nav paredzēta ārējām spilgtuma regulēšanas ierīcēm un elektroniskiem slēdžiem.



Prasības radiofrekvēņu saskarnēm, kas piemērojamas uzstādīšanai Eiropas valstīs

Norāde: šī ierīce ir testēta un testu rezultātā ir konstatēta atbilstība 3. uztvērēju kategorijas robežvērtībām saskaņā ar standartu EN 300 440 v2.1.1. Šīs robež-

vērtības ir definētas, lai nodrošinātu pienācīgu aizsardzību pret kaitīgiem traucējumiem privātās uzstādīšanas vietās. Šī ierīce jutīgi reaģē uz citām ierīcēm, kas apzināti ģenerē radiofrekvenču enerģiju 2,4 GHz diapazonā un tādējādi ietekmē tālvadības pults veikspēju. Tomēr nav iespējams garantēt, ka atsevišķām ierīcēm nerodas šādi traucējumi. Ja šo ierīci ietekmē citu ierīču radīti traucējumi, tos var novērst, ieslēdzot un izslēdzot attiecīgo ierīci. Lai novērstu traucējumu, lietotājam tiek ieteikts veikt šādas darbības: izslēdziet traucējošo ierīci un šīs ierīces tuvumā neizmantojiet Wi-Fi kameras ar augstu raidīšanas jaudu. Palieliniet attālumu līdz traucējošajai ierīcei. Problēmu gadījumā konsultējieties ar tirgotāju vai radio/televizoru montieri. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šajā tīmekļa vietnē: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Pareiza rīcība

- Gaismekli uzstādiet tā, lai tas būtu aizsargāts pret mitrumu un netīrumiem.
- Rūpīgi sagatavojieties montāžas darbu veikšanai un atvēliet tam pietiekami daudz laika. Visas atsevišķās daļas un papildus nepieciešamos instrumentus vai materiālus pārskatāmi novietojiet vietā, no kuras varat tos ērti paņemt.
- Saglabājiet modrību! Vienmēr sekojiet līdzi tam, ko viņi dara, un vienmēr rīkojieties apdomīgi. Nekādā gadījumā neveiciet gaismekļa montāžu, ja nespējat koncentrēties vai jūtaties slikti.

• Sagatavošanās

• Nepieciešamie instrumenti un materiāli

Norādītie instrumenti un materiāli nav iekļauti piegādes komplektācijā. Šiem rādījumiem un vērtībām ir tikai informatīva nozīme. Materiālu īpašības ir atkarīgas no konkrētās vietas specifikācijām.

- Zīmulis/markēšanas rīks
- Divpolu sprieguma mērierīce
- Skrūvgriezis (krustveida un slipveida)
- Urbjmašīna
- Urbis (ø 6 mm)
- Vadu grieznes
- Kāpnes
- Āmurs

• Pirms uzstādīšanas

Ievērbai: elektroinstalācijas darbus ļaujiet veikt tikai atbilstoši kvalificētam elektriķim vai elektroinstalācijas darbu veikšanā īpaši apmācītai personai. Šim personām ir jābūt zināšanām par gaismekļa īpašībām un pieslēguma izveides nosacījumiem.

- Pirms uzstādīšanas iepazīstieties ar visām šajā pamācībā sniegtajām norādēm un attēliem, kā arī pašu gaismekli.
- Pirms uzstādīšanas pārliecinieties, ka vadā, pie kura paredzēts pievienot gaismekli, nav sprieguma. Šim nolūkam atvienojiet drošinātāju vai drošinātāju skapi izslēdziet atdalīšanas slēdzi (pozīcijā 0).
- Izmantojot divpolu sprieguma mērierīci, pārliecinieties, ka ierīce ir atslēgta no sprieguma.
- Izvēloties montāžas vietu, pārliecinieties, ka kustības sensora uztveršanas zonā nav kustīgu daļu (piemēram, ventilatori, brīvi kustīgi rotājumi).
- Kustības sensora maksimālais uztveršanas diapazons ir atkarīgs no armatūras orientācijas montāžas vietā (skat. A attēlu).
- Jūtība, ar kādu tiek uztverta kustība, ir atkarīga no virziena un veicamās kustības. Ja sensoram paiet garām no sāniem, tas nodrošinās zemu pārslēgšanās jutību. Savukārt, ja sensora virzienā iet taisni, tas nodrošinās augstu pārslēgšanās jutību.
- Jūtība ir atkarīga arī no apkārtējās temperatūras. Zemas apkārtējās temperatūras nodrošina augstu jutību. Augstas temperatūras nodrošina zemu jutību.

• Eksploatācijas sākšana

• Gaismekļa uzstādīšana

Norāde: noņemiet no izstrādājuma visu iepakojuma materiālu.

- Lai atbrīvotu pamatnes plāksni **[1]** no LED apgaismes paneļa **[2]**, pagriežiet to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.
- Atzīmējiet urbumu vietas, izmantojot pamatnes plāksnē **[1]** paredzētos iegarenos caurumus skrūvēm **[7]**.

❑ **Tikai 14176306L:**

- Turiet pamatnes plāksni [1] pie griestiem un atzīmējiet urbumu vietas, izmantojot caurumus pamatnes plāksnē, [1] kas ir paredzēti skrūvēm. Pareizai gaismekļa izlīdzināšanai pievērsiet uzmanību pareizai pozicionēšanai. Papildus pievērsiet uzmanību bultas marķējumam pamatnes plāksnes [1] iekšpusē – tam vajadzētu būt paralēli sienai.
- Izurbiet caurumus (Ø 6 mm, dziļums apt. 40 mm). Raugieties, lai padeves vadi netiktu bojāti.
- Ievietojiet dibeljus [5] izurbtajos caurumos. Ja nepieciešams, izmantojiet āmuru.
- Piestipriniet pamatnes plāksni [1] ar komplektā iekļautajām paplāksnēm [6] un skrūvēm [7].
- Izvelciet (ārējā) energoapgādes tīkla pieslēguma kabeļa [8] atsevišķās dzīslas L un N caur aizsargcaurulītēm [9].
- Tagad savienojiet gaismekļa savienojošo vadu ar energoapgādes tīkla pieslēguma kabeli (ārējo) [8], izmantojot bezskrūvju spaili [4].
- Norāde:** raugieties, lai energoapgādes tīkla pieslēguma kabeļa (ārējs) [8] atsevišķie vadi tiktu pareizi pievienoti: strāvu vadošs vads, melns vai brūns = simbols L, neitrāls vads, zils = simbols N, aizsargzemējuma vads, zaļi dzeltens = simbols (⏚).
- Norāde.** Šim gaismeklī ir II / [] aizsardzības klase, tādēļ zemējuma vads netiek pievienots.
- Ievietojiet bezskrūvju spaili [4] pamatnes plāksnes [1] turētājkliņšos.
- Uzlieciet LED apgaismes paneli [2] uz pamatnes plāksnes [1] un nostipriniet to, griežot pulksteņrādītāju kustības virzienā.
- Atkal aktivizējiet drošinātāju vai drošinātāju kārbā ieslēdziet atpakaļ atdalīšanas slēdzi (pozīcijā I).

Gaismeklis ir gatavs lietošanai.

● **Gaismekļa ieslēgšana/izslēgšana**

- Ieslēdziet vai izslēdziet gaismekli ar sienas slēdzi. Pēc ieslēgšanas kustības detektoram nepieciešamas aptuveni 20 sekundes iesildīšanās, lai tas varētu darboties pareizi. Uzverot kustību, gaismeklis ieslēgsies. Šajā laikā ieslēgšanās ilgums pagarināsies ar katru papildu kustības uztveršanu.

● **Apkope un tīrīšana**

⚠ BRĪDINĀJUMS! ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRĪECIENA RISKS!

Pirms tīrīšanas darbu veikšanas atvienojiet gaismekli no energoapgādes tīkla. Šim nolūkam atvienojiet drošinātāju vai drošinātāju skapī izslēdziet atdalīšanas slēdzi (pozīcijā 0).

⚠ UZMANĪBU! KARSTU VIRSMU RADĪTS APDEGUMU GŪŠANAS RISKS!

Ļaujiet gaismeklī pilnībā atdzist.

- Neizmantojiet šķīdinātājus, tostarp benzīnu. Šādi līdzekļi gaismeklī rada bojājumus.
- ❑ Tīrīšanai izmantojiet sausu bezplūksnu drānu.
- ❑ Atkal aktivizējiet drošinātāju vai drošinātāju skapī ieslēdziet atdalīšanas slēdzi (pozīcijā I).

● **Utilizācija**



Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus varat nodot otrreizējai pārstrādei atbilstošos savākšanas punktos.



Atkritumu šķirošanai ņemiet vērā uz iepakojuma materiāliem norādīto marķējumu, kas sastāv no saīsinājumiem (a) un cipariem (b) ar šādu nozīmi: 1–7 ir plastmasa, 20–22 ir papīrs un kartons, 80–98 ir kompozītmateriāli.



Kad izstrādājums ir sasniedzis kalpošanas laika beigas, apkārtējās vides aizsardzības nolūkos nevis izmetiet to sadzīves atkritumos, bet gan nododiet atbilstoši utilizācijai. Informāciju par savākšanas punktiem un darba laiku varat iegūt savā vietējā pašvaldībā.

● **Garantija un serviss**

● **Garantija**

Ierīces pirkuma brīdī jūs iegūstat 36 mēnešu garantiju. Ierīce ir rūpīgi izstrādāta un pakļauta stingriem kvalitātes kontroles pasākumiem. Garantijas laikā mēs bez maksas novēršam visus materiālu vai ražošanas defektus. Ja garantijas laikā rodas citi bojājumi, nosūtiet ierīci uz norādīto servisa adresi un norādiet šo modeļa numuru: 14176206L / 14176306L.

Garantija nesedz bojājumus, kas radušies neatbilstošas apiešanās, lietošanas pamācības neievērošanas vai nepilnvarotu personu veiktas iejaukšanās ierīcē dēļ, kā arī dilstošās daļas (piemēram, spuldzītes). Pēc garantijas pakalpojuma izmantošanas garantijas laiks tiek pagarināts vai atjaunots.

● **Servisa adrese**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND (VĀCIJA)
Tālr.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fakss: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-pasts: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Jebkādu vaicājumu gadījumā turiet pieejamā vietā pirkuma dokumentu un artikula numuru (IAN 500326_2504), lai varētu to norādīt.

● **Atbilstības deklarācija CE**

Šis izstrādājums atbilst Eiropas un valsts tiesību aktu prasībām (Direktīva 2014/53/ES, Ekodizaina direktīva 2009/125/EK, RoHS direktīva 2011/65/ES). Atbilstība ir pierādīta. Atbilstīgās deklarācijas un dokumentus varat saņemt no ražotāja.

Uzņēmums "Briloner Leuchten GmbH & Co. KG" ar šo apliecina, ka ierīce 14176206L / 14176306L atbilst Direktīvā 2014/53/ES noteiktajam radioiekārtas tipam. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams tīmekļa vietnē:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

● **Ražotājs**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND (VĀCIJA)

Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 72
Einleitung	Seite 73
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 73
Lieferumfang.....	Seite 73
Teilebeschreibung.....	Seite 73
Technische Daten.....	Seite 74
Sicherheit	Seite 74
Sicherheitshinweise.....	Seite 74
Vorbereitung	Seite 75
Benötigtes Werkzeug und Material.....	Seite 75
Vor der Installation	Seite 75
Inbetriebnahme	Seite 76
Leuchte montieren.....	Seite 76
Leuchte ein- / ausschalten.....	Seite 76
Wartung und Reinigung	Seite 76
Entsorgung	Seite 77
Garantie und Service	Seite 77
Garantie.....	Seite 77
Serviceadresse.....	Seite 77
Konformitätserklärung.....	Seite 77
Hersteller.....	Seite 78

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Anweisungen lesen!		Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!
W	Watt (Wirkleistung)		Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.
Hz	Hertz (Frequenz)		So verhalten Sie sich richtig
V	Volt		Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!
	Schutzklasse II		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
	Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.		Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.
 A.C. a.c.	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)		Polarität des Anschlusses
	Belegung (Wechselspannung)	tc	Referenztemperatur am Gehäuse
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator	ta	höchste Bemessungs- / Umgebungstemperatur
 d.c. DC	Gleichspannung (Strom- und Spannungsart)	SELV	Schutzkleinspannung
	Das Betriebsgerät ist nicht austauschbar.		Die Lichtquelle dieses Produkts ist nicht austauschbar.
Ra CRI	Farbwiedergabeindex		Lumen
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen	 	Wellpappe
 	Polyethylen (geringe Dichte)	A	Ampere
mA	Milliampere	λ	Lambda

	Lichttemperatur in Kelvin		Messpunkt der Gehäusetemperatur
	Polyethylenterephthalat		Papier
	Pappe		Die Leuchte besitzt die Schutzart "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser.
	Bewegungssensor		Hersteller
	Das UKCA-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden Richtlinien in Großbritannien. (Das UKCA-Zeichen gilt nur für Großbritannien.)		

LED-Deckenleuchte

• Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen

Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

• Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen, geeignet. Die Leuchte kann auf allen normal entflamm-
baren Oberflächen befestigt werden. Das Produkt ist

nur für den Einsatz in privaten Haushalten und nicht für den kommerziellen Gebrauch vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

• Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Deckenleuchte, (Modell 14176206L / 14176306L)
- 3 Schrauben
- 2 Schutzschläuche
- 3 Unterlegscheiben
- 3 Dübel
- 1 Montage- und Bedienungsanleitung

• Teilebeschreibung

- 1 Bodenplatte
- 2 LED-Leuchtpanel
- 3 Sicherungshaken
- 4 Schraublose Klemme
- 5 Dübel
- 6 Unterlegscheiben
- 7 Schrauben
- 8 Netzanschlusskabel (extern)
- 9 Schutzschläuche

• Technische Daten

Leuchte:

Modell-Nr.:	14176206L / 14176306L
Betriebsspannung:	230–240 V~, 50 Hz
Nennleistung:	18 W
Schutzklasse:	II / 
Schutzart:	IP20

LED:

Leuchtmittel:	LED-Modul
Nennleistung:	17,5 W

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „D“.

Bewegungsmelder:

Montagehöhe:	ca. 1,8 - 2,5 m
Erfassungswinkel:	ca. 90°
Erfassungsbereich:	ca. 4 m
Max. Sendeleistung:	0 dBm
Frequenz:	5725-5875 MHz

• Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

! WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und

die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Lassen Sie die Elektroinstallation durch einen ausgebildeten Elektriker oder eine für Elektroinstallationen eingewiesene Person durchführen.
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss die Leuchte und das Netzanschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Entfernen Sie vor der Montage die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).
- Vergewissern Sie sich vor der Montage, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (siehe „Technische Daten“).
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Stellen Sie sicher, dass bei der Montage keine Leitungen beschädigt werden.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- Stellen Sie sicher, dass die Leuchte ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie diese berühren, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Montieren Sie die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund.
- Nicht direkt in die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) schauen.
- Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Das Betriebsgerät und die Lichtquelle sind nicht austauschbar. Wenn das Betriebsgerät oder die Lichtquelle das Ende seiner bzw. ihrer Lebensdauer erreicht hat, ist das gesamte Produkt zu ersetzen.
-  Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.



Anforderungen für Radiofrequenz-schnittstellen - in Bezug auf die europäische Installation

Hinweis: Dieses Gerät wurde getestet und für konform mit den Grenzwerten gemäß EN 300 440 v2.1.1 Empfangsgerät Kategorie 3 befunden. Diese Grenzwerte sind konzipiert, um angemessene Sicherung vor schädlichen Störungen in privaten Installationen zu gewährleisten. Dieses Gerät reagiert empfindlich auf andere Geräte, die vorsätzlich Radiofrequenzenergie in 5,8 GHz erzeugen und damit die Leistung der Fernbedienung beeinträchtigen. Es kann jedoch keine Garantie dafür gegeben werden, dass die Störung nicht in bestimmten Geräten vorkommt. Sollte dieses Gerät durch Störungen durch andere Geräte beeinflusst sein, kann dieses durch das Ein- und Abschalten des respektiven Geräts beendet werden. Der Benutzer wird dazu aufgefordert, die Störung durch eine der folgenden Maßnahmen zu beheben: Stellen Sie das störende Gerät aus und verwenden Sie keine WiFi-Kamera mit hoher Sendeleistung in der Nähe des Gerätes. Vergrößern Sie den Abstand zum störenden Gerät. Befragen Sie den Händler oder einen Fachmann für Radio-/ TV-Geräte bei Problemen. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



So verhalten Sie sich richtig

- Montieren Sie die Leuchte so, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Bereiten Sie die Montage sorgfältig vor und nehmen Sie sich ausreichend Zeit. Legen Sie alle Einzelteile und zusätzlich benötigtes Werkzeug oder Material vorher übersichtlich und griffbereit zurecht.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Montieren Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.

• Vorbereitung

• Benötigtes Werkzeug und Material

Die genannten Werkzeuge und Materialien sind nicht im Lieferumfang enthalten. Es handelt sich hierbei um

unverbindliche Angaben und Werte zur Orientierung. Die Beschaffenheit des Materials richtet sich nach den individuellen Gegebenheiten vor Ort.

- Bleistift/Markierwerkzeug
- 2-poliger Spannungsprüfer
- Schraubendreher (Kreuz und Schlitz)
- Bohrmaschine
- Bohrer (Ø 6 mm)
- Seitenschneider
- Leiter
- Hammer

• Vor der Installation

Wichtig: Der elektrische Anschluss muss durch einen ausgebildeten Elektriker oder eine für Elektroinstallationen eingewiesene Person erfolgen. Diese muss Kenntnis über die Eigenschaften der Leuchte und Anschlussbestimmungen haben.

- Machen Sie sich vor der Installation mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit der Leuchte selbst vertraut.
- Stellen Sie vor der Installation sicher, dass an der Leitung, an der die Leuchte angeschlossen werden soll, keine Spannung vorliegt. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).
- Überprüfen Sie die Spannungsfreiheit mittels 2-poligem Spannungsprüfer.
- Achten Sie bei der Wahl des Montageortes darauf, dass sich im Erfassungsbereich des Bewegungssensors keine beweglichen Teile (z.B. Ventilatoren, frei bewegliche Dekoration) befinden.
- Der maximale Erfassungsbereich des Bewegungssensors ist abhängig von der Ausrichtung der Leuchte am Montageort (siehe Abb. A).
- Die Empfindlichkeit der Erfassung ist abhängig von der Richtung und der zu erfassenden Bewegung. Das seitliche Vorbeilaufen am Sensor ergibt eine niedrige Schalt-Empfindlichkeit. Das gerade Zulaufen auf den Sensor ergibt eine hohe Schalt-Empfindlichkeit.

- Die Empfindlichkeit der Erfassung ist abhängig von der Umgebungstemperatur. Niedrige Umgebungstemperaturen ergeben eine hohe Empfindlichkeit. Hohe Temperaturen ergeben eine niedrige Empfindlichkeit.

● Inbetriebnahme

● Leuchte montieren

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Lösen Sie die Bodenplatte [1] durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn von dem LED-Leuchtpanel [2].
- Markieren Sie die Bohrlöcher mit Hilfe der in der Bodenplatte [1] für die Schrauben [7] vorgesehenen Langlöcher.
- **Nur für 14176306L:**
Halten Sie die Bodenplatte [1] gegen die Decke und markieren Sie die Bohrlöcher mit Hilfe der in der Bodenplatte [1] für die Schrauben vorgesehenen Löcher. Für die richtige Ausrichtung der Leuchte, achten Sie auf die richtige Positionierung. Achten Sie zusätzlich auf die Pfeilmarkierung im inneren der Bodenplatte [1], diese sollte parallel zur Wand verlaufen.
- Bohren Sie die Löcher (Ø 6 mm, ca. 40 mm tief). Stellen Sie sicher, dass Sie die Zuleitung nicht beschädigen.
- Stecken Sie die Dübel [5] in die Bohrlöcher. Nehmen Sie, falls notwendig, einen Hammer zur Hilfe.
- Befestigen Sie die Bodenplatte [1] mit den mitgelieferten Unterlegscheiben [6] und Schrauben [7].
- Führen Sie die einzelnen Adern L und N des Netzanschlusskabels (extern) [8] durch die Schutzschläuche [9].
- Verbinden Sie nun das Anschlusskabel der Leuchte mittels der schraublosen Klemme [4] mit dem Netzanschlusskabel (extern) [8].
- **Hinweis:** Achten Sie darauf, dass Sie die einzelnen Leiter des Netzanschlusskabels (extern) [8] jeweils richtig anschließen: stromführender Leiter, schwarz oder braun = Symbol L, Neutraleiter, blau = Symbol N, Schutzleiter, grün-gelb = .

- **Hinweis:** Diese Leuchte hat die Schutzklasse II / , der Schutzleiter wird nicht angeschlossen.
- Setzen Sie die schraublosen Klemmen [4] in die Halteclips der Bodenplatte [1] ein.
- Setzen Sie das LED-Leuchtpanel [2] auf die Bodenplatte [1] und befestigen es sie durch Drehen im Uhrzeigersinn.
- Setzen Sie die Sicherung wieder ein bzw. schalten Sie den Leitungsschutzschalter am Sicherungskasten wieder ein (I-Stellung).

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

● Leuchte ein- / ausschalten

- Schalten Sie die Leuchte über den Wandschalter ein bzw. aus.
Nach dem Einschalten benötigt der Bewegungsmelder ca. 20 Sekunden zum Aufwärmen, um korrekt arbeiten zu können.
Bei Erfassung einer Bewegung wird die Leuchte eingeschaltet.
Die Einschaltdauer verlängert sich in dieser Zeit bei jeder weiteren Bewegungserfassung.

● Wartung und Reinigung

WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Trennen Sie zur Reinigung die Leuchte zuerst vom Stromnetz. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).

VORSICHT! VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!

Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.
- Setzen Sie die Sicherung wieder ein oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter am Sicherungskasten ein (I-Stellung).

● Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Verreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Verreiber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bieten Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei. Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät unentgeltlich zurückzugeben. Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, unabhängig vom Kauf eines Neugerätes, unentgeltlich (bis zu drei) Altgeräte abzugeben, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.

Bitte löschen Sie vor der Rückgabe alle personenbezogenen Daten.

Bitte entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu.

Die Rücknahmeverpflichtung gilt nur für Deutschland.

zogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modellnummer: 14176206L / 14176306L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

● Serviceadresse

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 500326_2504) als Nachweis für den Kauf bereit.

● Konformitätserklärung CE

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien (Richtlinie 2014/53/EU, Ökodesign-Richtlinie 2009/125/EG, RoHS-Richtlinie 2011/65/EU). Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

Hiermit erklärt Briloner Leuchten GmbH & Co. KG, dass der Funkanlagentyp 14176206L / 14176306L der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>

● Garantie und Service

● Garantie

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unter-

- **Hersteller**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
DE-59872 Meschede
GERMANY

Last Information Update • Tietojen tila • Informationsstatus •
Tilstand af information • Stan informacj • Informacij
pobūdis • Info esitamise ae • Informācija aktualizēta • Stand
der Informationen: 07/2025
Ident.-No.: 14176206L / 14176306L 072025-22504



IAN 500326_2504